



# **Signal lamps**

	Page
Signal lamps with integrated LED Signal lamps with integrated LED - 5 mm Signal lamps with integrated LED - 7.0 mm Signal lamps with integrated LED - 9.1 mm Signal lamps with integrated LED - 10 mm RF 15 - Signal indicator RF 19 - Signal indicator RG 85 III - Signal indicator, without lens	3 - 3 3 - 4 3 - 8 3 - 10 3 - 12 3 - 16 3 - 18 3 - 22
Signal lamps with integrated lamp Signal lamps with integrated filament lamp - 5 mm Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 7 mm Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 10 mm Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 14 mm	<b>3 - 25</b> 3 - 26 3 - 28 3 - 30 3 - 36
Signal lamps with lamp socket 8 mm Series - Signal lamp Signal lamps with lamp socket - W 2 x 4.6d, 9.1 mm Signal lamps with lamp socket - T 4.6, 9.1 mm Signal lamps with lamp socket - W 2x4.6d, 11.1 mm Signal lamps with lamp socket - BA 9s (MBC/MCC), 16.2 mm Signal lamps with lamp socket - E 10 (MES), 16.2 mm LUMOTAST FK - Signal lamp LUMOTAST 25 - Signal lamp LUMOTAST 75 IP40 - Signal lamp with lamp socket T 4.5 LUMOTAST 75 IP65 - Signal lamp RAFIX 16 - Signal indicator RAFIX 16 F - Signal indicator Signal lamps with lamp socket - BA 9s (MBC/MCC), 18.2 mm Signal lamps with lamp socket - E 14, 22.3 mm RAFIX 22 CR - Signal indicator Signal lamps with lamp socket - E 14, 30.5 mm Signal lamps with lamp socket - BA 15d, 30.5 mm	3 - 39 3 - 42 3 - 44 3 - 46 3 - 48 3 - 50 3 - 52 3 - 56 3 - 60 3 - 64 3 - 68 3 - 74 3 - 80 3 - 86 3 - 86 3 - 86 3 - 86 3 - 86
Panel mounting sockets Panel mounting sockets - W 2 x 4.6d Panel mounting sockets - Tubular lamp holders Panel mounting sockets - BA 15d	<b>3 - 101</b> 3 - 102 3 - 104 3 - 106

Signal lamps 3 - 1



# **General information**

#### Signal Lamps with integral lamps/LED

The soldered lamps/LED without base cannot be replaced.

#### Signal Lamps with lamp socket

An integral lamp socket allows replacement of lamps/LED of the appropriate type.

### Filament operating life

Operating life specifications refer to AC voltage operation. If operated with DC voltage, these values are reduced by 40%.

#### **Color and lenses**

**transparent** = clear, grooved on inner surface for better

light diffusion

opaque = translucent but not clear

### **Neon lamps**

Neon lamps may glow on a short time after having been switched off, for example in combination with long wires.

#### Standard mounting dimensions

We recommend use of mounting hole diameters 16, 22 and 30 mm, as these comply with international standard recommendations and DIN standards.

#### **Limit values**

The voltage specified as the limit value is the standard insulating voltage for the signal lamps.

The permitted ambient temperatures are always specified in conjunction with the maximum power of the lamps used, and the signal lamp should be located outside of the space subject to increased temperature.

To avoid this, a parallel resistor with 1,2 M $\Omega$   $^{1}/_{4}$ W, can be used

### **Engraving and Hot Stamping**

Custom-made legend inserts, photographic film inserts or customer-specific inserts. Standard font DIN 30 640, thin

type setting A or narrow-spaced semi-bold type E, however, with rounded ends of characters.

Type size* in mm	Line thickness in mm	Standard colour combinations			
in mm		Lens colour	Legend		
3	0,35	transparent:			
4	0,5	colourless and red yellow, green, blue	white white		
5	0,6	yellow, green, blue	wille		
6	0,7	opaque:			
8	0,8	black and dark grey white, red, yellow, green	white black		
10	1	blue and light grey	black		
12,5	1,2				

<sup>\*</sup>The selected type size depends on text length and lens size.

3 - 2 Signal lamps





### **General Data**

Signal lamps with integral LED, mounting hole diameter from 5 to 10 mm.

The mm specification in the product name indicates the appropriate mounting hole diameter of the signal lamps.

### Content

Signal lamps with integrated LED - 5 mm	3 - 4
Signal lamps with integrated LED - 5 mm, protruding LED	3 - 5
Signal lamps with integrated LED - 5 mm, round protruding lens	3 - 5
Signal lamps with integrated LED - 5 mm, round flush lens	3 - 6
Signal lamps with integrated LED - 5 mm, triangular flush lens	3 - 7
Signal lamps with integrated LED - 7.0 mm	3 - 8
Signal lamps with integrated LED - 7.0 mm, round protruding lens	3 - 8
Signal lamps with integrated LED - 9.1 mm	3 - 10
Signal lamps with integrated LED - 9.1 mm, round lens	3 - 1
Signal lamps with integrated LED - 9.1 mm, round protruding lens	3 - 11
Signal lamps with integrated LED - 10 mm	3 - 12
Signal lamps with integrated LED - 10 mm, protruding LED	3 - 13
Signal lamps with integrated LED - 10 mm, round lens	3 - 14
RF 15 - Signal indicator	3 - 16
RF 15 - Signal indicator, fully illuminated, 1 LED	3 - 17
RF 19 - Signal indicator	3 - 18
RF 19 - Signal indicator, ½ x 1-module	3 - 19
RF 19 - Signal indicator, ½ x 2-module	3 - 19
RF 19 - Signal indicator, 1 x 1-module	3 - 20
RF 19 - Signal indicator, 1 x 2-module	3 - 20
RG 85 III - Signal indicator, without lens	3 - 22
RG 85 III - Signal indicator, without lens	3 - 23

Signal lamps 3 - 3



# Signal lamps with integrated LED - 5 mm



### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens see order block
Colour of lens see order block
Diameter of collar see order block

**Dimensions** 

Length of collar see order block
Overall height see order block
Mounting depth see order block
Mounting hole 5 mm

Mechanical design

Mounting pressing into hole
Terminals solder terminals
Lamp socket no
Lamp see order block

**Electrical characteristics** 

Operating voltage U<sub>B</sub> Integrated currency resistor Forward voltage U<sub>F</sub> at 25 °C

Reverse voltage U<sub>R</sub> at 25 °C Forward current, I<sub>F</sub> at 25 °C Reverse current I<sub>R</sub> at 25 °C Power dissipation P<sub>tot</sub> at 25 °C

Other specifications

Degree of protection from front side Weight

IP40

100 µA

3 V

see order block

see order block

see order block

max. 120 mW

at 10 mA forward current 2.2 V

0.35 g

integr. LED

Operating voltage U<sub>B</sub>: DC voltage from 5 to 28 V

A suitable series resistor is installed in the unit; versions without series resistor must be fitted with an external one.

External resistor: R<sub>V</sub>= (U<sub>B</sub> - U<sub>F</sub>):I<sub>F</sub>

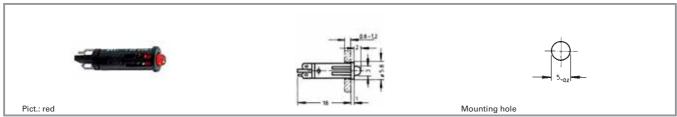
Recommended ratings of external resistors:

- for  $5 7 V = 330 \Omega 0.25 W$
- for 12 16 V = 1.1  $k\Omega$  0.25 W
- for 24 28 V = 2.4  $k\Omega$  0.5 W

3 - 4 Signal lamps



# Signal lamps with integrated LED - 5 mm, protruding LED

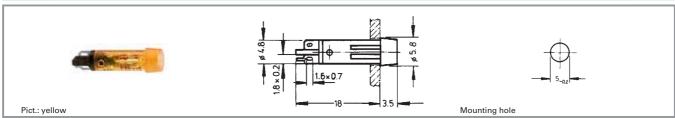


1 101 100		Widditting Hold			
Integrated currency resistor	Operating voltage U <sub>B</sub>	Forward current, IF at 25 °C	Lamp	Colour of lens	Order no.
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED red	transparent red	1.69.508.804/0000
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED green	transparent green	1.69.508.810/0000
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED yellow	transparent yellow	1.69.508.816/0000

Technical data see page 3 - 4

Long terminal is anode.

# Signal lamps with integrated LED - 5 mm, round protruding lens



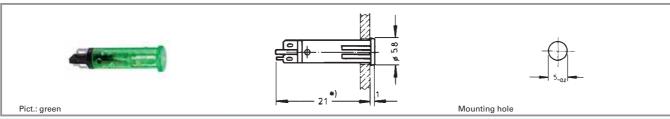
Integrated currency resistor	Operating voltage U <sub>B</sub>	Forward current, IF at 25 °C	Lamp	Colour of lens	Order no.
no	according to series resistor 5 - 28 V	max. 20 mA	LED green	transparent green	1.69.508.837/1503
no	according to series resistor 5 - 28 V	max. 20 mA	LED yellow	transparent yellow	1.69.508.843/1402
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED red	transparent red	1.69.508.834/1301
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED green	transparent green	1.69.508.840/1503
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED yellow	transparent yellow	1.69.508.846/1402
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED super bright red	transparent red	1.69.508.835/1300
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED super bright yellow	transparent yellow	1.69.508.847/1400

Technical data see page 3 - 4

Long terminal is anode.



# Signal lamps with integrated LED - 5 mm, round flush lens



Integrated currency resistor	Operating voltage U <sub>B</sub>	Forward current, IF at 25 °C	Lamp	Colour of lens	Order no.
no	according to series resistor 5 - 28 V	max. 20 mA	LED red	transparent red	1.69.508.861/1301
no	according to series resistor 5 - 28 V	max. 20 mA	LED green	transparent green	1.69.508.867/1503
no	according to series resistor 5 - 28 V	max. 20 mA	LED yellow	transparent yellow	1.69.508.873/1402
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED red	transparent red	1.69.508.864/1301
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED green	transparent green	1.69.508.870/1503
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED yellow	transparent yellow	1.69.508.876/1402
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED super bright red	transparent red	1.69.508.865/1300
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED super bright yellow	transparent yellow	1.69.508.877/1400

Technical data see page 3 - 4

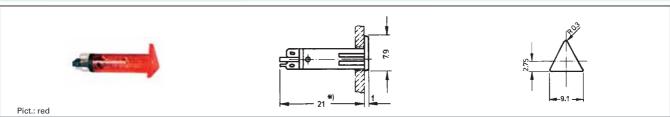
LED

integr.

Long terminal is anode.
\* Without series resistor, mounting depth = 18 mm



# Signal lamps with integrated LED - 5 mm, triangular flush lens



Integrated currency resistor	Operating voltage U <sub>B</sub>	Forward current, I <sub>F</sub> at 25 °C	Lamp	Colour of lens	Order no.
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED red	transparent red	1.69.508.934/1301
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED green	transparent green	1.69.508.940/1503
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED yellow	transparent yellow	1.69.508.946/1402
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED super bright red	transparent red	1.69.508.935/1300
yes	24 - 28 V	8 - 12 mA	LED super bright yellow	transparent yellow	1.69.508.947/1400

Technical data see page 3 - 4

Long terminal is anode.

integr. LED

<sup>\*</sup> Without series resistor, mounting depth = 18 mm



24 - 28 V

3 V

at 20 mA forward

current 2.4 V

max. 20 mA

max. 120 mW

see order block

100 µA

IP40

# Signal lamps with integrated LED - 7.0 mm



### **Technical Data**

#### **General information**

Form of lens Colour of lens Diameter of collar

### **Dimensions**

Overall height Mounting depth Mounting hole

#### Mechanical design

Mounting **Terminals** Lamp socket Lamp

round protruding see order block 8.5 mm

5 mm 27.5 mm 7.0 mm

pressing into hole solder terminals no see order block

#### **Electrical characteristics**

Operating voltage UB Forward voltage U<sub>F</sub> at 25 °C

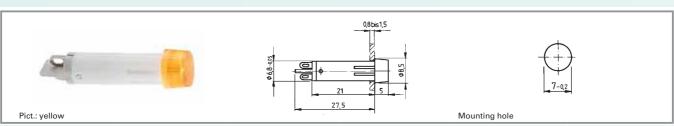
Reverse current I<sub>R</sub> at 25 °C Forward current, IF Reverse current I<sub>R</sub> at 25 °C Power dissipation Ptot at 25 °C Light intensity

### Other specifications

Degree of protection from front side

integr. LED

# Signal lamps with integrated LED - 7.0 mm, round protruding lens



Operating voltage U <sub>B</sub>	Forward current, I <sub>F</sub>	Lamp	Colour of lens	Light intensity	Order no.
24 - 28 V	max. 20 mA	LED white	transparent colourless	400 mcd	1.69.511.101/1000
24 - 28 V	max. 20 mA	LED red	transparent red	200 mcd	1.69.511.102/1300
24 - 28 V	max. 20 mA	LED yellow	transparent yellow	200 mcd	1.69.511.103/1400
24 - 28 V	max. 20 mA	LED green	transparent green	1000 mcd	1.69.511.104/1500
24 - 28 V	max. 20 mA	LED blue	transparent blue	300 mcd	1.69.511.105/1600

Technical data see page 3 - 8



# Signal lamps with integrated LED - 9.1 mm







Pict.: red

transparent colourless

Mounting hole

### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens Colour of lens Diameter of collar

see order block 11 mm

round protruding

**Dimensions** 

Overall height Mounting depth Mounting hole

see order block 30.5 mm 9.1 mm

Mechanical design

Mounting **Terminals** Lamp socket Lamp

ring nut solder terminals see order block

**Electrical characteristics** 

Operating voltage UB Forward voltage U<sub>F</sub> at 25 °C

Reverse voltage U<sub>R</sub> at 25 °C Reverse current I<sub>R</sub> at 25 °C Power dissipation Ptot at 25 °C Light intensity at 20 mA

Other specifications

Degree of protection from front side Weight

24 - 28 V

at 20 mA forward current 2.4 V 3 V

100 μΑ max. 120 mW see order block

IP40

1 g

# Typical accessories Signal lamps with integrated LED - 9.1 mm

Description Photo Order no. Additional accessories see page **5.58.002.025/0105** 5 - 21 Fixing spanner M 9, M 10

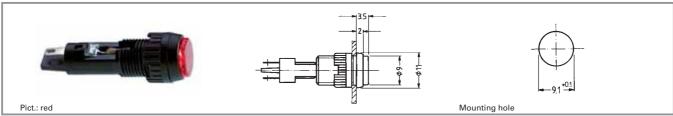


LED

integr.



### Signal lamps with integrated LED - 9.1 mm, round lens



Operating voltage U <sub>B</sub>	Light intensity at 20 mA	Lamp	Colour of lens	Order no.
24 - 28 V	200 mcd	LED super bright red	transparent red	1.02.157.105/1300
24 - 28 V	1000 mcd	LED super bright green	transparent green	1.02.157.110/1500
24 - 28 V	200 mcd	LED super bright yellow	transparent yellow	1.02.157.115/1400
24 - 28 V	300 mcd	LED super bright blue	transparent blue	1.02.157.120/1600
24 - 28 V	400 mcd	LED super bright white	transparent colourless	1.02.157.125/1000

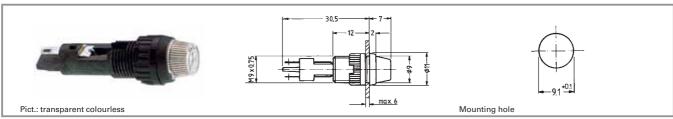
Technical data see page 3 - 10

#### Accessoires:

Fixing spanner M 9, M 10: 5.58.002.025/0105

With integrated series resistor. Other voltages on request.

# Signal lamps with integrated LED - 9.1 mm, round protruding lens



- The state of the					
Operating voltage U <sub>B</sub>	Light intensity at 20 mA	Lamp	Colour of lens	Order no.	
24 - 28 V	200 mcd	LED super bright red	transparent red	1.02.157.505/1300	
24 - 28 V	1000 mcd	LED super bright green	transparent green	1.02.157.510/1500	
24 - 28 V	200 mcd	LED super bright yellow	transparent yellow	1.02.157.515/1400	
24 - 28 V	300 mcd	LED super bright blue	transparent blue	1.02.157.520/1600	
24 - 28 V	400 mcd	LED super bright white	transparent colourless	1.02.157.525/1000	

Technical data see page 3 - 10

### Accessoires:

Fixing spanner M 9, M 10: 5.58.002.025/0105

With integrated series resistor. Other voltages on request.

Signal lamps

**Stock items** are marked by **bold printed order numbers**.

see order block see order block

see order block

see order block

see order block

at 20 mA forward current 2.4 V

# Signal lamps with integrated LED - 10 mm



### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens see order block
Colour of lens see order block
Diameter of collar 12.5 mm

**Dimensions** 

Overall height see order block
Mounting depth 30.5 mm
Mounting hole 10 mm

Mechanical design

Mounting pressing into hole quick connector 2.8 x 0.8 mm

Lamp socket n

Lamp see order block

**Electrical characteristics** 

Operating voltage U<sub>B</sub> Integrated currency resistor Forward voltage U<sub>F</sub> at 25 °C

Reverse voltage U<sub>R</sub> at 25 °C Forward current, I<sub>F</sub> Reverse current I<sub>R</sub> at 25 °C Power dissipation P<sub>tot</sub> at 25 °C Light intensity Protecting diode

Other specifications

Degree of protection from front side Weight

2.44 g

IP40

3 V

100 μA max. 120 mW

Operating voltage U<sub>B</sub> DC voltage from 6 - 28 V

A suitable series resistor is installed in the unit; the version without resistor must be fitted with an external one. A version with an additional protective diode is available to protect the LED against any voltage peaks.

External resistor: R<sub>V</sub>= (U<sub>B</sub> - U<sub>F</sub>): I<sub>F</sub>

Recommended ratings of external resistors:

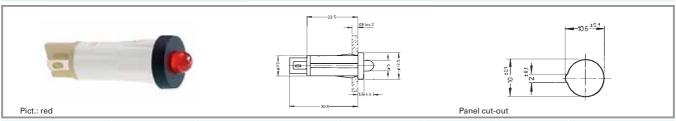
- for  $6 7 V = 330 \Omega 0.25 W$
- for 12 16 V = 680  $\Omega$  0.5 W
- for 24 28 V =  $1500 \Omega 20.3 VV$

integr.

LED



# Signal lamps with integrated LED - 10 mm, protruding LED

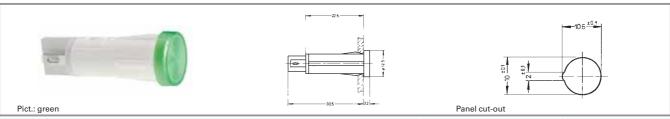


Integrated currency resistor	Protecting diode	Operating voltage U <sub>B</sub>	Forward current, I <sub>F</sub>	Colour of lens	Light intensity	Order no.
no	yes	according to series resistor 6 - 28 V	max. 20 mA	red	1000 mcd	1.69.525.051/0000
no	yes	according to series resistor 6 - 28 V	max. 20 mA	green	1000 mcd	1.69.525.056/0000
no	yes	according to series resistor 6 - 28 V	max. 20 mA	yellow	200 mcd	1.69.525.061/0000
no	no	according to series resistor 6 - 28 V	max. 20 mA	red	200 mcd	1.69.525.001/0000
no	no	according to series resistor 6 - 28 V	max. 20 mA	green	1000 mcd	1.69.525.006/0000
no	no	according to series resistor 6 - 28 V	max. 20 mA	yellow	200 mcd	1.69.525.011/0000
yes	yes	24 - 28 V	15 - 20 mA	red	200 mcd	1.69.525.054/0000
yes	yes	24 - 28 V	13 - 18.5 mA	green	1000 mcd	1.69.525.059/0000
yes	yes	24 - 28 V	13 - 18.5 mA	yellow	200 mcd	1.69.525.064/0000
yes	no	24 - 28 V	15 - 20 mA	red	200 mcd	1.69.525.004/0000
yes	no	24 - 28 V	13 - 18.5 mA	green	1000 mcd	1.69.525.009/0000
yes	no	24 - 28 V	13 - 18.5 mA	yellow	200 mcd	1.69.525.014/0000

Technical data see page 3 - 12

integr. LED

# Signal lamps with integrated LED - 10 mm, round lens



r ict green				i anerca	it-out	
Integrated currency resistor	Protecting diode	Operating voltage U <sub>B</sub>	Forward current, I <sub>F</sub>	Colour of lens	Light intensity	Order no.
yes	yes	24 - 28 V	15 - 20 mA	red	200 mcd	1.69.525.255/1300
yes	yes	24 - 28 V	13 - 18.5 mA	green	1000 mcd	1.69.525.260/1500
yes	yes	24 - 28 V	13 - 18.5 mA	yellow	200 mcd	1.69.525.265/1400
yes	yes	24 - 28 V	-	blue	300 mcd	1.69.525.266/1600
yes	yes	24 - 28 V	-	white	400 mcd	1.69.525.271/1000
yes	no	24 - 28 V	15 - 20 mA	red	200 mcd	1.69.525.205/1300
yes	no	24 - 28 V	13 - 18.5 mA	green	1000 mcd	1.69.525.210/1500
yes	no	24 - 28 V	13 - 18.5 mA	yellow	200 mcd	1.69.525.215/1400
yes	no	24 - 28 V	-	blue	300 mcd	1.69.525.216/1600
yes	no	24 - 28 V	-	white	400 mcd	1.69.525.221/1000

Technical data see page 3 - 12

Other voltages on request.

3

integr. LED

# **RF 15 - Signal indicator**



Pict.: green

### **Technical Data**

**General information** 

Colour of lens Recommended key grid

**Dimensions** 

Length Width Overall height

integr. LED

Mechanical design

Mounting Illumination

LED colour LED type

see order block 19.05 mm

15 mm 15 mm 9.7 mm

THT soldering in PCB fully illuminated 1 LÉD see order block 2 mm

Other specifications

Ambient temp. operating min. Ambient temp. operating max. Environmental restistance

Solderability / solder heat resistance Wave soldering Manual soldering

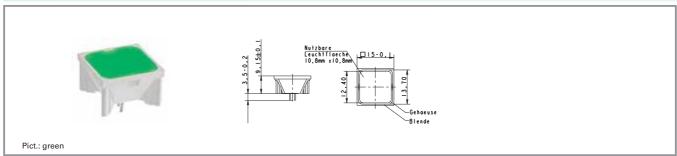
-25 °C +70 °C

acc. to IEC 60068-2 -14, -30, -33 and -78 according to E DIN IEC 600 28-2-20 260 °C max. 350 °C / 5 sec. max.

3 - 16 Signal lamps



# RF 15 - Signal indicator, fully illuminated, 1 LED



Overall height	Illumination	Colour of lens	LED colour	LED type	Order no.
9.7 mm	fully illuminated 1 LED	red	red	2 mm	3.14.200.051/0000
9.7 mm	fully illuminated 1 LED	green	green	2 mm	3.14.200.052/0000
9.7 mm	fully illuminated 1 LED	yellow	yellow	2 mm	3.14.200.053/0000
9.7 mm	fully illuminated 1 LED	orange	yellow	2 mm	3.14.200.054/0000
9.7 mm	fully illuminated 1 LED	blue	blue	2 mm	3.14.200.055/0000

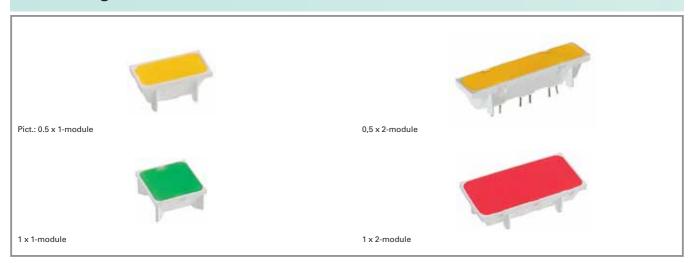
Technical data see page 3 - 16

Technical data of LED see separate page at the beginning of chapter 4 PCB Keyswitches.

integr. LED



# **RF 19 - Signal indicator**



### **Technical Data**

### **General information**

Colour of lens Recommended key grid

#### **Dimensions**

integr. LED Length Width Overall height

### Mechanical design

Mounting Illumination LED colour LED type see order block 23/x mm

see order block see order block 9.15 mm

THT soldering in PCB see order block see order block see order block

### Other specifications

Ambient temp. operating min. Ambient temp. operating max. Environmental restistance

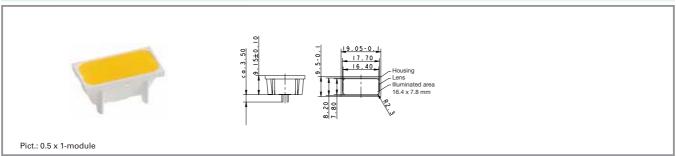
Solderability / solder heat resistance Wave soldering Manual soldering -25 °C +70 °C acc. to IEC 60068-2 -14, -30, -33 and -78 according to E DIN IEC 600 28-2-20 260 °C max. 350 °C / 5 sec. max.

3 - 18 Signal lamps

integr.



# RF 19 - Signal indicator, ½ x 1-module

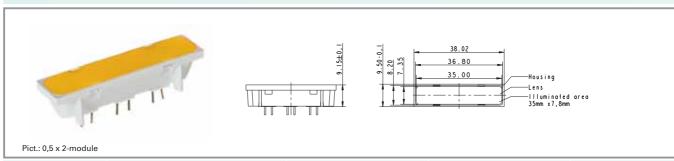


Illumination	Colour of lens	LED colour	LED type	Order no.
fully illuminated 1 LED	red	red	2 mm	3.14.002.061/0000
fully illuminated 1 LED	green	green	2 mm	3.14.002.062/0000
fully illuminated 1 LED	yellow	yellow	2 mm	3.14.002.063/0000
fully illuminated 1 LED	orange	yellow	2 mm	3.14.002.064/0000

Technical data see page 3 - 18

Technical data of LED see separate page at the beginning of chapter 4 PCB Keyswitches.

# RF 19 - Signal indicator, ½ x 2-module



Illumination	Colour of lens	LED colour	LED type	Order no.
fully illuminated 3 LED	red	red	2 mm	3.14.002.908/0000
fully illuminated 3 LED	green	green	2 mm	3.14.002.909/0000
fully illuminated 3 LED	yellow	yellow	2 mm	3.14.002.910/0000
fully illuminated 3 LED	orange	yellow	2 mm	3.14.002.911/0000

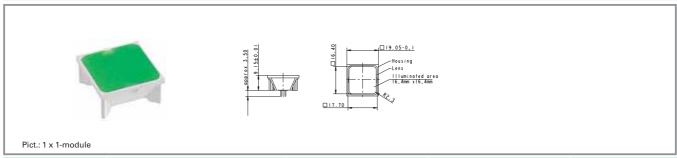
Technical data see page 3 - 18

Technical data of LED see separate page at the beginning of chapter 4 PCB Keyswitches.

Signal lamps



# RF 19 - Signal indicator, 1 x 1-module



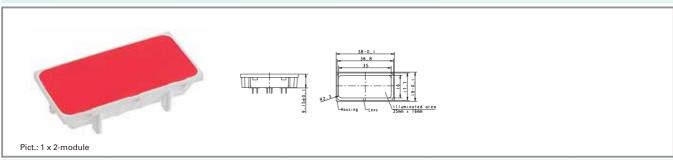
Illumination	Colour of lens	LED colour	LED type	Order no.
fully illuminated 2 LED	red	red	2 mm	3.14.002.051/0000
fully illuminated 2 LED	green	green	2 mm	3.14.002.052/0000
fully illuminated 2 LED	yellow	yellow	2 mm	3.14.002.053/0000
fully illuminated 2 LED	orange	yellow	2 mm	3.14.002.054/0000
fully illuminated 2 LED	blue	blue	2 mm	3.14.001.659/0000

Technical data see page 3 - 18

For technical data of the LED see separate page at the beginning of chapter "RF short-travel keyswitches" Suitable for RK 90 system design, illuminated for 2-module keycap.

integr. LED

# RF 19 - Signal indicator, 1 x 2-module



Illumination	Colour of lens	LED colour	LED type	Order no.
fully illuminated 5 LED	red	red	2 mm	3.14.002.071/0000
fully illuminated 5 LED	green	green	2 mm	3.14.002.072/0000
fully illuminated 5 LED	yellow	yellow	2 mm	3.14.002.073/0000
fully illuminated 5 LED	orange	yellow	2 mm	3.14.002.074/0000

Technical data see page 3 - 18

For technical data of the LED see separate page at the beginning of chapter "RF short-travel keyswitches"

# **RG 85 III - Signal indicator, without lens**



### **Technical Data**

**Dimensions** 

 $\begin{array}{lll} \mbox{Mounting grid min.} & 55 \times 35 \mbox{ mm} \\ \mbox{Length} & 64 \mbox{ mm} \\ \mbox{Width} & 34 \mbox{ mm} \\ \end{array}$ 

Mechanical design

Version according to lens
Mounting on U-rails or single
mounting
Terminals 8-pin Micro-Match®

female connector

Illumination connector see order block

**Electrical characteristics** 

Operating voltage for LED

Input current LED depending on LED colour 20 - 30 mA

Other specifications

Dograp of protection rail

Degree of protection rail mounting

Degree of protection single mounting

Flammability of materials

-25 °C

+70 °C -40 °C +80 °C

acc. to IEC 60068-2 -14, -30, -33 and -78 IP40

IP65

11 00

according to UL 94

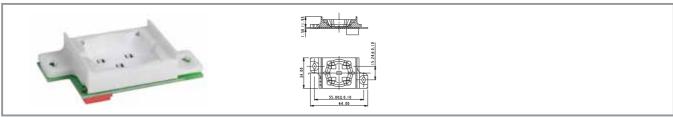
# Typical accessories RG 85 III - Signal indicator, without lens

24±20% V

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Cable, 8 wires, with socket connectors on both ends, length 2 m	Ţ	5.03.772.262/0000	4 - 122
RG 85 III - Lens, square, for signal indicators		5.04.903.009/0000	4 - 122
RG 85 III - Lens, round, for signal indicators		5.04.903.010/0000	4 - 121
RG 85 III - Lens, triangular, for signal indicators		5.04.903.011/0000	4 - 122



# RG 85 III - Signal indicator, without lens



Illumination	Order no.
5 LED white	3.99.400.100/2000
5 LED red	3.99.400.100/3000
5 LED yellow	3.99.400.100/4000
5 LED green	3.99.400.100/5000
5 LED blue	3.99.400.100/6000
5 LED white, 5 LED blue	3.99.400.100/7000
5 LED green, 5 LED red	3.99.400.100/8000

Technical data see page 3 - 22

Please order round, square or triangular lenses separately.

integr. LED

integr. Lamp





### **General Data**

Signal lamps with integral filament lamp, neon lamp or neon glow lamp. For mounting hole diameters from 5 to 14 mm. The mm specification in the product name indicates the appropriate mounting hole diameter of the signal lamps.

### Content

Signal lamps with integrated filament lamp - 5 mm Signal lamps with integrated filament lamp - 5 mm, round lens	<b>3 - 26</b> 3 - 27
Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 7 mm Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 7 mm, solder terminals	<b>3 - 28</b> 3 - 29
Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 10 mm	3 - 30
Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 10 mm, round lens	3 - 31
Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 10 mm	3 - 32
Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 10 mm, round lens	3 - 33
Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 10 mm, square lens	3 - 34
Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 10 mm, lens in arrow shape	3 - 35
Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 14 mm	3 - 36
Signal lamps with integrated neon lamp - 14 mm, round lens, 230 V	3 - 37
Signal lamps with integrated filament lamp - 14 mm, round lens, 28 V	3 - 37

Signal lamps 3 - 25



# Signal lamps with integrated filament lamp - 5 mm



### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens see order block
Colour of lens see order block
Diameter of collar see order block

**Dimensions** 

Length of collar see order block
Width of collar see order block
Overall height 1 mm
Mounting depth 18 mm
Mounting hole 5 mm

Mechanical design

Mounting pressing into hole
Terminals solder terminals
Lamp socket no
Lamp filament lamp

**Electrical characteristics** 

Voltage limit max. 24 V Power limit max. 0.45 W

Other specifications

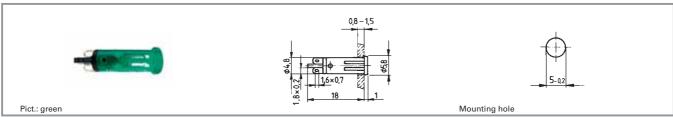
Operating life 10,000 h
Degree of protection from IP40
front side
Weight 0.3 g

integr. Lamp

3 - 26 Signal lamps



# Signal lamps with integrated filament lamp - 5 mm, round lens



Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp	Operating life	Colour of lens	Order no.
24 V	0.45 W	filament lamp	10000 h	transparent colourless	1.69.508.113/1002
24 V	0.45 W	filament lamp	10000 h	transparent red	1.69.508.113/1301
24 V	0.45 W	filament lamp	10000 h	transparent yellow	1.69.508.113/1402
24 V	0.45 W	filament lamp	10000 h	transparent green	1.69.508.113/1502
24 V	0.45 W	filament lamp	10000 h	transparent blue	1.69.508.113/1601

Technical data see page 3 - 26

integr. Lamp



# Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 7 mm





Pict.: yellow

Mounting hole

### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens Colour of lens Diameter of collar

**Dimensions** 

Overall height Mounting depth Mounting hole

Mechanical design

Mounting Terminals Lamp socket Lamp round see order block 8.5

5 mm see order block 7 mm

pressing into hole see order block

no

see order block

**Electrical characteristics** 

Voltage limit max. Power limit max.

Other specifications

Operating life
Degree of protection from
front side
Weight

see order block see order block

see order block

IP40

0.87 g

integr.
Lamp Approvals

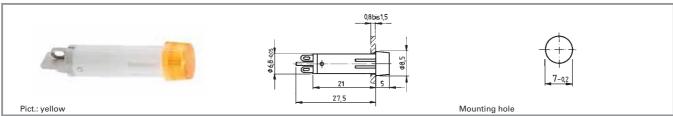


VDET85° (only version with neon lamp)

3 - 28 Signal lamps



# Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 7 mm, solder terminals



1 Ict yellow	rict. yellow					
Voltage limit max.	Power limit max.	Terminals	Lamp	Operating life	Colour of lens	Order no.
24 V	0.84W	solder terminals	filament lamp	25,000 h	transparent colourless	1.69.511.054/1002
24 V	0.84W	solder terminals	filament lamp	25,000 h	transparent red	1.69.511.054/1301
24 V	0.84W	solder terminals	filament lamp	25,000 h	transparent yellow	1.69.511.054/1402
24 V	0.84 W	solder terminals	filament lamp	25,000 h	transparent green	1.69.511.054/1502
230 V	-	solder terminals	neon lamp	-	transparent colourless	1.69.511.059/1002
230 V	-	solder terminals	neon lamp	-	transparent red	1.69.511.059/1301
230 V	-	solder terminals	neon lamp	-	transparent yellow	1.69.511.059/1402

Technical data see page 3 - 28

Other voltages on request.

integr. Lamp



# Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 10 mm



### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens see order block Colour of lens see order block Diameter of collar see order block

**Dimensions** 

Length of collar see order block Width of collar see order block Overall height 1.2 mm Mounting depth 32 mm Mounting hole 10 mm

Mechanical design

Mounting pressing into hole quick connector Terminals 2.8 x 0.8 mm Lamp socket

see order block Lamp

**Electrical characteristics** 

Voltage limit max. see order block Power limit max. see order block

Other specifications

Operating life see order block Degree of protection from IP40 front side

Weight 2.5 g

integr. Lamp

### **Approvals**

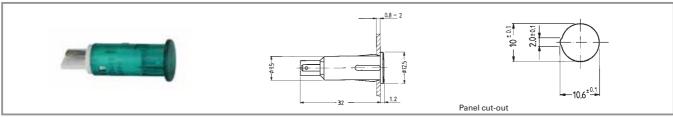


VDFT85° (only version with neon lamp)

3 - 30 Signal lamps



# Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 10 mm, round lens



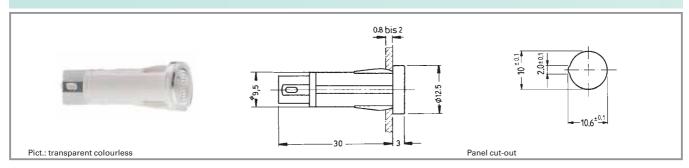
Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp	Operating life	Colour of lens	Order no.
28 V	1.2 W	filament lamp	10,000 h	transparent colourless	1.69.527.003/1002
28 V	1.2 W	filament lamp	10,000 h	transparent red	1.69.527.003/1301
28 V	1.2 W	filament lamp	10,000 h	transparent yellow	1.69.527.003/1402
28 V	1.2 W	filament lamp	10,000 h	transparent green	1.69.527.003/1502
230 V	-	neon lamp	-	transparent colourless	1.69.527.104/1002
230 V	-	neon lamp	-	transparent red	1.69.527.104/1301
230 V	-W	neon lamp	-	transparent yellow	1.69.527.104/1402

Technical data see page 3 - 30

integr. Lamp



# Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 10 mm



### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens see order block
Colour of lens see order block
Diameter of collar see order block

**Dimensions** 

Length of collarsee order blockWidth of collarsee order blockOverall height3 mmMounting depth30 mmMounting hole10 mm

Mechanical design

Mounting pressing into hole
Terminals see order block
Lamp socket no
Lamp see order block

**Electrical characteristics** 

Voltage limit max. see order block Power limit max. see order block

Other specifications

Weight

Operating life see order block
Degree of protection from IP40
front side

2.5 g

integr. Lamp

#### **Approvals**

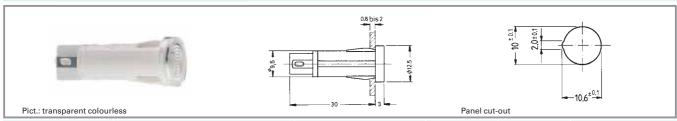


VDE 0710 (T85° for filament and T120° for neon lamp versions)

3 - 32 Signal lamps



# Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 10 mm, round lens



Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp	Terminals	Operating life	Colour of lens	Order no.
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	opaque white	1.69.507.105/0214
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent colourless	1.69.507.105/1002
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent red	1.69.507.105/1301
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent yellow	1.69.507.105/1402
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent green	1.69.507.105/1502
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent blue	1.69.507.105/1601
230 V	-	neon lamp	quick connector 2.8 x 0.8	-	transparent colourless	1.69.507.117/1002
230 V	-	neon lamp	quick connector 2.8 x 0.8	-	transparent red	1.69.507.117/1301
230 V	-	neon lamp	quick connector 2.8 x 0.8	-	transparent yellow	1.69.507.117/1402
230 V	-	neon glow lamp	quick connector 2.8 x 0.8	-	transparent green	1.69.507.118/1502

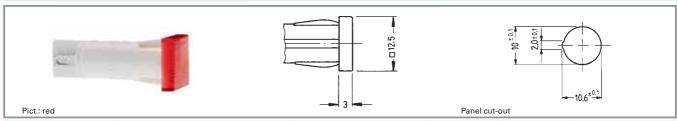
Technical data see page 3 - 32

Other voltages and versions with connection cable on request.

integr. Lamp



# Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 10 mm, square lens



Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp	Terminals	Operating life	Colour of lens	Order no.
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	opaque white	1.69.507.125/0214
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent colourless	1.69.507.125/1002
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent red	1.69.507.125/1301
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent yellow	1.69.507.125/1402
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent green	1.69.507.125/1502
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent blue	1.69.507.125/1601
230 V	-	neon lamp	quick connector 2.8 x 0.8	-	transparent colourless	1.69.507.137/1002
230 V	-	neon lamp	quick connector 2.8 x 0.8	-	transparent red	1.69.507.137/1301
230 V	-	neon lamp	quick connector 2.8 x 0.8	-	transparent yellow	1.69.507.137/1402
230 V	-	neon glow lamp	quick connector 2.8 x 0.8	-	transparent green	1.69.507.138/1502

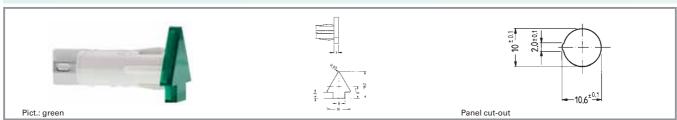
integr. Lamp

Technical data see page 3 - 32

Other voltages and versions with connection cable on request.



# Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 10 mm, lens in arrow shape



Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp	Terminals	Operating life	Colour of lens	Order no.
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	opaque white	1.69.507.145/0214
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent colourless	1.69.507.145/1002
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent red	1.69.507.145/1301
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent yellow	1.69.507.145/1402
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent green	1.69.507.145/1502
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent blue	1.69.507.145/1601
230 V	-	neon lamp	quick connector 2.8 x 0.8	-	transparent colourless	1.69.507.157/1002
230 V	-	neon lamp	quick connector 2.8 x 0.8	-	transparent red	1.69.507.157/1301
230 V	-	neon lamp	quick connector 2.8 x 0.8	-	transparent yellow	1.69.507.157/1402
230 V	-	neon glow lamp	quick connector 2.8 x 0.8	-	transparent green	1.69.507.158/1502

Technical data see page 3 - 32

Other voltages and versions with connection cable on request.

integr. Lamp



# Signal lamps with integrated filament/neon lamp - 14 mm



### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens Colour of lens

**Dimensions** 

Dimensions of collar Overall height Mounting depth Mounting hole

Mechanical design

Mounting Terminals Lamp socket Lamp see order block see order block

see order block 4 mm see order block 14 mm

pressing into hole see order block

no see order block **Electrical characteristics** 

Voltage limit max. Power limit max.

Other specifications

Operating life Degree of protection from front side Weight see order block 1.2 W

see order block IP40

5 g

integr. Lamp

### **Approvals**

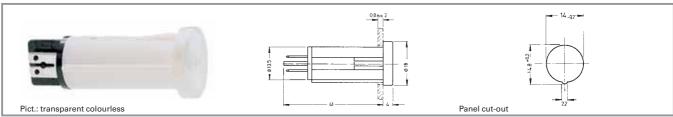


VDET85° (only version with neon lamp)

3 - 36 Signal lamps



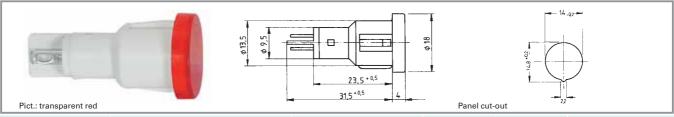
## Signal lamps with integrated neon lamp - 14 mm, round lens, 230 V



Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp	Terminals	Operating life	Colour of lens	Order no.
230 V	-	neon lamp	quick connector 2.8 x 0.8	-	transparent colourless	1.02.614.502/1002
230 V	-	neon lamp	quick connector 2.8 x 0.8	-	transparent red	1.02.614.502/1301
230 V	-	neon lamp	quick connector 2.8 x 0.8	-	transparent yellow	1.02.614.502/1402
230 V	-	neon glow lamp	quick connector 2.8 x 0.8	-	transparent green	1.02.614.503/1502

Technical data see page 3 - 36

## Signal lamps with integrated filament lamp - 14 mm, round lens, 28 V



Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp	Terminals	Operating life	Colour of lens	Order no.
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent colourless	1.69.523.003/1002
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent red	1.69.523.003/1301
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent yellow	1.69.523.003/1402
28 V	1.2 W	filament lamp	quick connector 2.8 x 0.8	10,000 h	transparent green	1.69.523.003/1502

Technical data see page 3 - 36

integr. Lamp





### **General Data**

Signal lamps with lamp socket. The standard illumination is by a filament lamp; illumination with LED is available on request. The mm specification in the product name indicates the appropriate mounting hole diameter of the signal lamps.

### Content

<b>8 mm Series - Signal lamp</b>	<b>3 - 42</b>
8 mm Series - Signal lamp, round collar	3 - 43
8 mm Series - Signal lamp, square collar	3 - 43
Signal lamps with lamp socket - W 2 x 4.6d, 9.1 mm	<b>3 - 44</b>
Signal lamps with lamp socket - W 2 x 4.6d, 9.1 mm, round lens	3 - 45
Signal lamps with lamp socket - T 4.6, 9.1 mm	<b>3 - 46</b>
Signal lamps with lamp socket - T 4.6, 9.1 mm, round lens	3 - 47
Signal lamps with lamp socket - W 2x4.6d, 11.1 mm	<b>3 - 48</b>
Signal lamps with lamp socket - W 2x4.6d, 11 mm, round lens	3 - 49
Signal lamps with lamp socket - BA 9s (MBC/MCC), 16.2 mm	<b>3 - 50</b>
Signal lamps with lamp socket - BA 9s (MBC/MCC), 16.2 mm, round lens	3 - 51
Signal lamps with lamp socket - E 10 (MES), 16.2 mm	<b>3 - 52</b>
Signal lamps with lamp socket - E 10 (MES), 16.2 mm, round lens	3 - 53
Signal lamps with lamp socket - E 10 (MES), 16.2 mm, round lens	3 - 54
<b>LUMOTAST FK - Signal lamp</b>	<b>3 - 56</b>
LUMOTAST FK - Signal lamp, square collar	3 - 57
LUMOTAST FK - Signal lamp, round collar	3 - 58
LUMOTAST FK - Signal lamp, rectangular collar	3 - 58
<b>LUMOTAST 25 - Signal lamp</b>	<b>3 - 60</b>
LUMOTAST 25 - Signal lamp, 24 V, "Click" quick-assembly feature	3 - 61
LUMOTAST 25 - Signal lamp, 24 V, ring nut fixing	3 - 62
LUMOTAST 75 IP40 - Signal lamp with lamp socket T 4.5 LUMOTAST 75 IP40 - Signal lamp with lamp socket T 4.5, round collar, protruding lens LUMOTAST 75 IP40 - Signal lamp, square collar, flush lens LUMOTAST 75 IP40 - Signal lamp, rectangular collar, flush lens LUMOTAST 75 IP40 - Signal lamp, square collar, protruding lens	<b>3 - 64</b> 3 - 66 3 - 66 3 - 67

With Socket

Signal lamps

## Signal lamps with lamp socket

Signal lamps with lamp socket - BA 15d, IP40, 30.5 mm



3 - 99

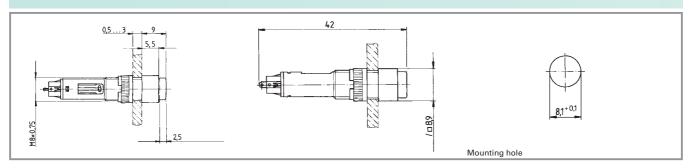
LUMOTAST 75 IP65 - Signal lamp LUMOTAST 75 IP65 - Signal lamp, flush lens, square collar	<b>3 - 68</b> 3 - 70
LUMOTAST 75 IP65 - Signal lamp, protruding lens, square collar	3 - 70
LUMOTAST 75 IP65 - Signal lamp, flush lens, round collar	3 - 71
LUMOTAST 75 IP65 - Signal lamp, protruding lens, round collar	3 - 71
LUMOTAST 75 IP65 - Signal lamp, flush lens, rectangular collar	3 - 72
RAFIX 16 - Signal indicator	3 - 74
RAFIX 16 - Signal indicator, square lens	3 - 75
RAFIX 16 - Signal indicator, square collar, flush lens RAFIX 16 - Signal indicator, square collar, protruding lens	3 - 76 3 - 76
RAFIX 16 - Signal indicator, square collar, protrucing lens	3 - 70 3 - 77
RAFIX 16 - Signal indicator, round collar, flush lens	3 - 77
RAFIX 16 - Signal indicator, round collar, protruding lens	3 - 78
RAFIX 16 - Signal indicator, square collar, alignable without gaps, flush lens	3 - 78
RAFIX 16 - Signal indicator, square collar, alignable without gaps, protruding lens	3 - 79
RAFIX 16 F - Signal indicator	3 - 80
RAFIX 16 F - Signal indicator, flush lens, square black collar	3 - 81
RAFIX 16 F - Signal indicator, flush lens, round black collar	3 - 82
RAFIX 16 F - Signal indicator, flush lens, round metallized collar NEW	3 - 82
Signal lamps with lamp socket - BA 9s (MBC/MCC), 18.2 mm	3 - 84
Signal lamps with lamp socket - BA 9s (MBC/MCC), 18.2 mm, round lens	3 - 85
Signal lamps with lamp socket - E 14, 22.3 mm	3 - 86
Signal lamps with lamp socket - E 14, IP40, 22.3 mm	3 - 87
Signal lamps with lamp socket - E 14, 22.3 mm, screw-on lens, IP40	3 - 87
RAFIX 22 QR - Signal indicator	3 - 88
RAFIX 22 QR - Signal indicator, flat, round collar, for legend inserts	3 - 89
RAFIX 22 QR - Signal indicator, high, round collar NEW	3 - 90
RAFIX 22 QR - Signal indicator, flat, square collar, for legend inserts	3 - 90 3 - 91
RAFIX 22 QR - Signal indicator, high, square collar NEW	3-91
RAFIX 22 FS - Signal indicator	3 - 92
RAFIX 22 FS - Signal indicator, round collar, flat	3 - 93
RAFIX 22 FS - Signal indicator, round collar, high NEW	3 - 93
RAFIX 22 FS - Signal indicator, square collar, flat	3 - 94
RAFIX 22 FS - Signal indicator, round collar, high NEW	3 - 94
Signal lamps with lamp socket - E 14, 30.5 mm	3 - 96
Signal lamps with lamp socket - E 14, IP40, 30.5 mm	3 - 97
Signal lamps with lamp socket - BA 15d, 30.5 mm	3 - 98

With Socket

3 - 40 Signal lamps



## 8 mm Series - Signal lamp



### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens protruding lens
Colour of lens see order block
Form of collar see order block

**Dimensions** 

Length of collar
Width of collar
Diameter of collar
Overall height
Mounting depth
Mounting hole
8.9 mm
8.9 mm
9 mm
31 mm
8.1 mm

Mechanical design

Mounting ring nut
Terminals solder terminals
Lamp socket Bi-PinT 1
Lamp filament lamp / LED

**Electrical characteristics** 

Voltage limit max. 24 V Power limit max. 0.4 W

Other specifications
Degree of protection from

front side
Weight 2 g
Operation temperature min. -25 °C
Ambient temp. operating max. +55 °C
Storage temperature min. -40 °C

Storage temperature max. +80 °C Environmental restistance acc. to IEC 60068-2 -14, -30, -33 and -78

IP40

Soldering time max. 3 s Soldering temperature max. 350 °C

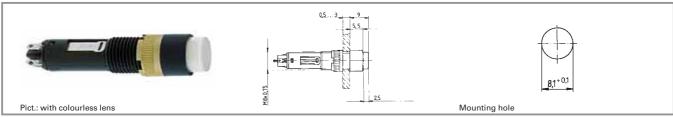
With Socket

### Typical accessories 8 mm Series - Signal lamp

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Filament lamp, Bi-PinT 1 base, 24 - 28 V		1.90.180.473/0000	5 - 5
LED Bi-PinT 1, red, 3 V		1.90.691.026/0000	5 - 15
LED Bi-PinT 1, green, 3 V		1.90.691.027/0000	5 - 15
LED Bi-PinT 1, yellow, 3 V		1.90.691.028/0000	5 - 15
Fixing spanner M 8		5.58.002.027/7705	5 - 21



### 8 mm Series - Signal lamp, round collar



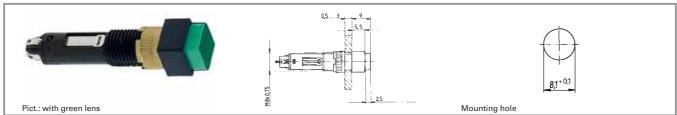
Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp socket	Order no. without lens	Note
24 V	0.4 W	Bi-PinT 1	1.65.120.001/0000	Please include the desired lens in your order.

Technical data see page 3 - 42

#### Lenses:

Lens, transparent colourless: 5.05.510.359/1002 Lens, transparent red: 5.05.510.359/1303 Lens, transparent yellow: 5.05.510.359/1402 Lens, transparent green: 5.05.510.359/1502

### 8 mm Series - Signal lamp, square collar



Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp socket	Order no. without lens	Note
24 V	0.4 W	Bi-PinT 1	1.65.120.011/0000	Please include the desired lens in your order.

Technical data see page 3 - 42

#### Lenses:

Lens, transparent colourless: 5.05.510.360/1002 Lens, transparent red: 5.05.510.360/1303 Lens, transparent yellow: 5.05.510.360/1402 Lens, transparent green: 5.05.510.360/1502



## Signal lamps with lamp socket - W 2 x 4.6d, 9.1 mm





Pict.: red Mounting hole

### **Technical Data**

General information
Form of lens round
Colour of lens see order block
Diameter of collar 11 mm

DimensionsOverall height7 mmMounting depth25.5 mmMounting hole9.10 mm

Mechanical design Mounting

Mounting ring nut
Terminals solder/quick connect

terminals 2.8 x 0.8 mm W 2 x 4.6d

Lamp socket W 2 x 4.6d Lamp filament lamp **Electrical characteristics** 

Voltage limit max. 35 V Power limit max. 1.2 W

Other specifications

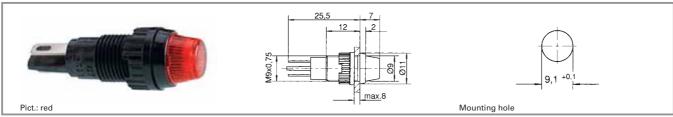
Degree of protection from IP40 front side Weight 1 g

### Typical accessories Signal lamps with lamp socket - W 2 x 4.6d, 9.1 mm

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Filament lamp, W 2 x 4.6d base, 24 - 30 V	江北京一	1.90.120.005/0000	5 - 4
Filament lamp, W 2 x 4.6d base, 60 V	江山區	1.90.120.009/0000	5 - 4
Filament lamp, W 2 x 4.6d base, 48 V	江北京一	1.90.120.010/0000	5 - 4
Filament lamp, W 2 x 4.6d base, 24 V	江北京一	1.90.120.011/0000	5 - 4
Filament lamp, W 2 x 4.6d base, 12 V	江山道一	1.90.120.012/0000	5 - 4
Fixing spanner M 9, M 10		5.58.002.025/0105	5 - 21



## Signal lamps with lamp socket - W 2 x 4.6d, 9.1 mm, round lens



Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp	Colour of lens Order no. complete		Order no. single parts		
mint max.	minit max.				Housing	Lens	
35 V	1.2 W	filament lamp	transparent colourless	1.66.001.011/1002	1.66.001.026/0000	5.49.255.002/1002	
35 V	1.2 W	filament lamp	transparent red	1.66.001.011/1301	1.66.001.026/0000	5.49.255.002/1301	
35 V	1.2 W	filament lamp	transparent yellow	1.66.001.011/1402	1.66.001.026/0000	5.49.255.002/1402	
35 V	1.2 W	filament lamp	transparent green	1.66.001.011/1502	1.66.001.026/0000	5.49.255.002/1502	
35 V	1.2 W	filament lamp	transparent blue	1.66.001.011/1601	1.66.001.026/0000	5.49.255.002/1601	

Technical data see page 3 - 44

Please order luminous elements separately.



## Signal lamps with lamp socket -T 4.6, 9.1 mm



#### **Technical Data**

**General information Electrical characteristics** 35 V Form of lens see order block Voltage limit max. Colour of lens see order block Power limit max. 1 W Diameter of collar 11 mm Other specifications IP40 **Dimensions** Degree of protection from Overall height see order block front side Mounting depth 30.5 mm Weight 1 g Mounting hole 9.1 mm

Mechanical design

Mounting ring nut
Terminals solder terminals
Lamp socket T 4.6

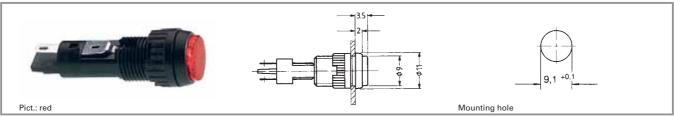
Lamp filament lamp

### Typical accessories Signal lamps with lamp socket -T 4.6, 9.1 mm

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Filament lamp,T 4.6 base, 12 V		1.90.100.012/0000	5 - 6
Filament lamp,T 4.6 base, 24 V		1.90.100.013/0000	5 - 6
Fixing spanner M 9, M 10		5.58.002.025/0105	5 - 21



## Signal lamps with lamp socket -T 4.6, 9.1 mm, round lens

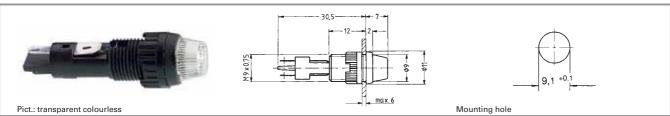


Voltage	Lamp	Lamp	Colour of lens Order no. complete		ler no. complete Order no. single parts	
limit max.	SOCKET				Housing	Lens
35 V	T 4.6	filament lamp	transparent colourless	1.02.157.001/1002	1.02.157.021/0000	5.49.255.001/1002
35 V	T 4.6	filament lamp	transparent red	1.02.157.001/1307	1.02.157.021/0000	5.49.255.001/1307
35 V	T 4.6	filament lamp	transparent yellow	1.02.157.001/1403	1.02.157.021/0000	5.49.255.001/1403
35 V	T 4.6	filament lamp	transparent green	1.02.157.001/1510	1.02.157.021/0000	5.49.255.001/1510

Technical data see page 3 - 46

Please order luminous elements separately.

## Signal lamps with lamp socket -T 4.6, 9.1 mm, round lens



	•					
Voltage limit max.	Lamp socket	Lamp	Colour of lens	Order no. complete	Order no. s	single parts Lens
35 V	T 4.6	filament lamp	transparent colourless	1.02.157.011/1002	1.02.157.021/0000	5.49.255.002/1002
35 V	T 4.6	filament lamp	transparent red	1.02.157.011/1301	1.02.157.021/0000	5.49.255.002/1301
35 V	T 4.6	filament lamp	transparent yellow	1.02.157.011/1402	1.02.157.021/0000	5.49.255.002/1402
35 V	T 4.6	filament lamp	transparent green	1.02.157.011/1502	1.02.157.021/0000	5.49.255.002/1502

Technical data see page 3 - 46

Please order luminous elements separately.

With Socket



## Signal lamps with lamp socket - W 2x4.6d, 11.1 mm



### **Technical Data**

**General information Electrical characteristics** 35 V Form of lens round Voltage limit max. Colour of lens see order block Power limit max. 1.2 W Diameter of collar Other specifications **Dimensions** Degree of protection from IP40 Overall height 8.5 mm front side Mounting depth 28.5 mm Weight 1.4 g Mounting hole 11.10 mm Mechanical design ring nut

#### Mounting

**Terminals** quick connector A

 $2.8 \times 0.5$ 

Lamp socket W 2 x 4.6 d Lamp filament lamp

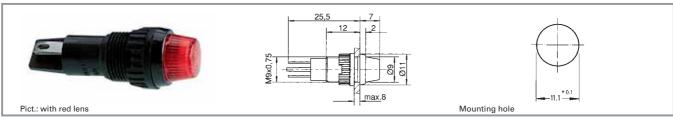
### Typical accessories Signal lamps with lamp socket - W 2x4.6d, 11.1 mm

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Filament lamp, W 2 x 4.6d base, 24 - 30 V		1.90.120.005/0000	5 - 4
Filament lamp, W 2 x 4.6d base, 60 V	江山城 一	1.90.120.009/0000	5 - 4
Filament lamp, W 2 x 4.6d base, 48 V	江山道一	1.90.120.010/0000	5 - 4
Filament lamp, W 2 x 4.6d base, 24 V	江山道一	1.90.120.011/0000	5 - 4
Filament lamp, W 2 x 4.6d base, 12 V	江山 五	1.90.120.012/0000	5 - 4
Protective sleeve made of Buna N (NBR), 8 x 30	-	5.52.011.023/0100	
Fixing spanner M 11, M 13		5.58.002.026/0105	5 - 21

Please include the desired lens in your order.



## Signal lamps with lamp socket - W 2x4.6d, 11 mm, round lens



Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp socket	Colour of lens	Order no. without lens	Note
35 V	1.2 W	W 2 x 4.6 d	-	1.66.003.091/0000	Please include the desired lens in your order.

Technical data see page 3 - 48

#### Lenses:

Lens transparent colourless: 5.49.255.003/1002 Lens transparent red: 5.49.255.003/1301 Lens transparent yellow: 5.49.255.003/1402 Lens transparent green: 5.49.255.003/1502

Please order luminous elements separately.



## Signal lamps with lamp socket - BA 9s (MBC/MCC), 16.2 mm



#### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens see order block
Colour of lens see order block
Diameter of collar see order block

**Dimensions** 

Overall height see order block
Mounting depth 45.8 mm
Mounting hole 16.2 mm

Mechanical design

Mounting ring nut
Terminals solder/quick
connector 6 3 v0

connector 6.3x0.8 / 2x2.8x0.8mm

Lamp socket BA 9 s Lamp filament lamp **Electrical characteristics** 

Voltage limit max. 250 V Power limit max. 2 W

Other specifications

Degree of protection from see order block front side

Weight 10 g

Approvals With

Socket



VDF 0710

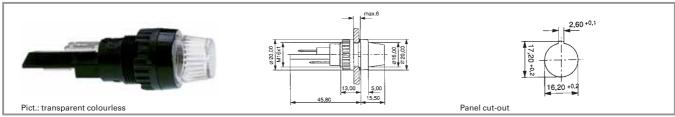
## Typical accessories Signal lamps with lamp socket - BA 9s (MBC/MCC), 16.2 mm

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Protective sleeve for terminals made of Buna N (NBR)	•	5.52.011.027/0100	
Fixing spanner M 15, M 16		5.58.002.019/0105	5 - 21

With Socket



### Signal lamps with lamp socket - BA 9s (MBC/MCC), 16.2 mm, round lens



Voltage	Power	Degree of protection from front side	on Colour of lens Order no. comple	Order no. complete	Order no. s	single parts
mmt max.	mmt max.	nom none side			Housing	Lens
250 V	2 W	IP40	transparent colourless	1.63.004.001/1002	1.63.004.091/0000	5.49.205.013/1002
250 V	2W	IP40	transparent red	1.63.004.001/1301	1.63.004.091/0000	5.49.205.013/1301
250 V	2W	IP40	transparent yellow	1.63.004.001/1402	1.63.004.091/0000	5.49.205.013/1402
250 V	2W	IP40	transparent green	1.63.004.001/1502	1.63.004.091/0000	5.49.205.013/1502

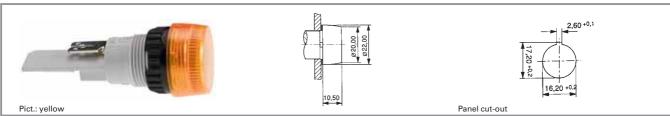
Technical data see page 3 - 50

#### Accessoires:

Filament lamp, BA 9s base (MBC/MCC), 12 - 15 V: 1.90.060.132/0000 Filament lamp, BA 9s base (MBC/MCC), 24 - 30 V: 1.90.060.133/0000 Filament lamp, BA 9s base (MBC/MCC), 110 - 130 V: 1.90.060.137/0000 Neon lamp BA 9s (MBC/MCC), 220 V AC: 1.90.560.102/0000

Technical data lamps see chapter 5

### Signal lamps with lamp socket - BA 9s (MBC/MCC), 16.2 mm, round lens



Voltage	Power limit max.	Degree of protection from front side	Colour of lens	Colour of lens Order no. complete	Order no. single parts	
mmt max.	mint max.	nom nom side			Housing	Lens
250 V	2 W	IP65	transparent colourless	1.63.004.010/1002	1.63.004.100/0000	5.49.227.007/1002
250 V	2 W	IP65	transparent red	1.63.004.010/1301	1.63.004.100/0000	5.49.227.007/1301
250 V	2 W	IP65	transparent yellow	1.63.004.010/1402	1.63.004.100/0000	5.49.227.007/1402
250 V	2 W	IP65	transparent green	1.63.004.010/1502	1.63.004.100/0000	5.49.227.007/1502

Technical data see page 3 - 50

#### Accessoires:

Filament lamp, BA 9s base (MBC/MCC), 12 - 15 V: 1.90.060.003/0000 Filament lamp, BA 9s base (MBC/MCC), 24 - 30 V: 1.90.060.014/0000 Neon lamp BA 9s (MBC/MCC), 220 V AC: **1.90.560.002/0000** 

Technical data lamps see chapter 5

Signal lamps

Stock items are marked by bold printed order numbers.



## Signal lamps with lamp socket - E 10 (MES), 16.2 mm



#### **Technical Data**

General information
Form of lens round
Colour of lens see order block
Diameter of collar 20 mm

DimensionsOverall heightsee order blockMounting depthsee order blockMounting hole16.2 mm

Mechanical design
Mounting ring nut
Terminals see order block
Lamp socket E 10
Lamp filament lamp

**Electrical characteristics** 

Voltage limit max. 250 V Power limit max. 2 W

Other specifications
Degree of protection from front side
Weight 11 g

**Approvals** 





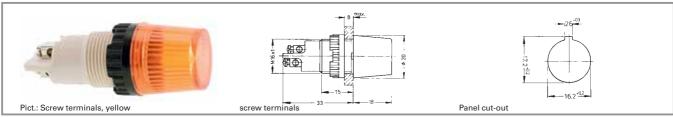
VDE 0710

## Typical accessories Signal lamps with lamp socket - E 10 (MES), 16.2 mm

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Filament lamp, E 10 (MES) base, 24 - 30 V	<b>C</b> IIII	1.90.010.033/0000	5 - 10
Filament lamp, E 10 (MES) base, 110 - 130 V	<b>Cillia</b>	1.90.010.037/0000	5 - 10
Protective sleeve for terminals		5.52.011.026/0100	
Fixing spanner M 15, M 16		5.58.002.019/0105	5 - 21



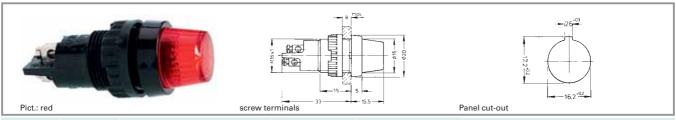
## Signal lamps with lamp socket - E 10 (MES), 16.2 mm, round lens



Voltage limit max.	Power limit max.	Terminals Colour of lens Order no. complete Order no. single		flens Order no. complete	ingle parts	
mint max.	minit max.				Housing	Lens
250 V	2 W	screw terminals nickel-plated	transparent colourless	1.60.502.001/1002	1.60.502.099/0000	5.49.227.004/1002
250 V	2W	screw terminals nickel-plated	transparent red	1.60.502.001/1301	1.60.502.099/0000	5.49.227.004/1301
250 V	2W	screw terminals nickel-plated	transparent yellow	1.60.502.001/1402	1.60.502.099/0000	5.49.227.004/1402
250 V	2W	screw terminals nickel-plated	transparent green	1.60.502.001/1502	1.60.502.099/0000	5.49.227.004/1502
250 V	2W	screw terminals nickel-plated	transparent blue	1.60.502.001/1601	1.60.502.099/0000	5.49.227.004/1601

Technical data see page 3 - 52

## Signal lamps with lamp socket - E 10 (MES), 16.2 mm, round lens



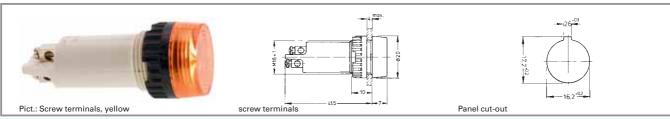
1 101 104		3010W 10	31111111IIII		i diloi odi odi	
Voltage limit max.	Power limit max.	Terminals Colour of lens Order no. complete Order no. single p		olour of lens Order no. complete	•	
					Housing	Lens
250 V	2 W	screw terminals nickel-plated	transparent colourless	1.60.502.102/1002	1.60.502.091/0000	5.49.205.013/1002
250 V	2 W	screw terminals nickel-plated	transparent red	1.60.502.102/1301	1.60.502.091/0000	5.49.205.013/1301
250 V	2W	screw terminals nickel-plated	transparent yellow	1.60.502.102/1402	1.60.502.091/0000	5.49.205.013/1402
250 V	2W	screw terminals nickel-plated	transparent green	1.60.502.102/1502	1.60.502.091/0000	5.49.205.013/1502
250 V	2 W	screw terminals	transparent blue	1.60.502.102/1601	1.60.502.091/0000	5.49.205.013/1601

Technical data see page 3 - 52

Versions with 2.8 x 0.8 quick-connect terminals available on request.



## Signal lamps with lamp socket - E 10 (MES), 16.2 mm, round lens



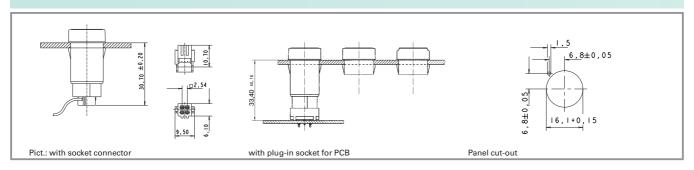
Voltage	ge Power Terminals Colour of lens Order no. complete	Order no. complete	Order no. s	ingle parts		
mine maxi	mine maxi				Housing	Lens
250 V	2 W	screw terminals nickel-plated	transparent colourless	1.60.502.002/1002	1.60.502.098/0000	5.49.227.005/1002
250 V	2 W	screw terminals nickel-plated	transparent red	1.60.502.002/1301	1.60.502.098/0000	5.49.227.005/1301
250 V	2 W	screw terminals nickel-plated	transparent yellow	1.60.502.002/1402	1.60.502.098/0000	5.49.227.005/1402
250 V	2 W	screw terminals nickel-plated	transparent green	1.60.502.002/1502	1.60.502.098/0000	5.49.227.005/1502
250 V	2 W	screw terminals nickel-plated	transparent blue	1.60.502.002/1601	1.60.502.098/0000	5.49.227.005/1601

Technical data see page 3 - 52



Bi-Pin T 1/T 11/4

## **LUMOTAST FK - Signal lamp**



### **Technical Data**

**General information** Form of lens flat lens Colour of lens see order block Form of collar see order block **Dimensions** Length of collar see order block Width of collar see order block Overall height see order block Mounting depth with 30.7 mm connector Mounting depth with plug-in 33.4 mm socket Mounting hole 16.2 mm

Mechanical design

Mounting click quick connection

**Terminals** pin connector 4-pol./ plug-in socket

Lamp socket Lamp filament lamp / LED **Electrical characteristics** Voltage limit max. 24 V Power limit max. 0.7 W

Other specifications

IP65 Degree of protection from front side Weight 5 g -25 °C Operation temperature min. +55 °C Ambient temp. operating max. Storage temperature min. -40 °C +80 °C Storage temperature max.

acc. to IEC 60068-2 Environmental restistance -14, -30, -33 and -78

With Socket

## Typical accessories LUMOTAST FK - Signal lamp

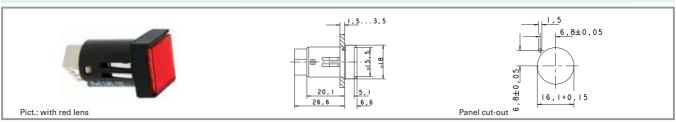
Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Filament lamp, Bi-PinT 1¼ base, 12 V		1.90.180.474/0000	5 - 5
Filament lamp, Bi-PinT 1¼ base, 28 V		1.90.180.475/0000	5 - 5
LED Bi-PinT 1 superbright, red, 24 V		1.90.690.351/0000	5 - 15
LED Bi-PinT 1 superbright, green, 24 V		1.90.690.352/0000	5 - 15
LED Bi-PinT 1 superbright, yellow, 24 V		1.90.690.353/0000	5 - 15
LED Bi-PinT 1 superbright, blue, 24 V		1.90.690.354/0000	5 - 15
LED Bi-PinT 1 superbright, white, 24 V		1.90.690.355/0000	5 - 15



## Typical accessories LUMOTAST FK - Signal lamp

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
LED Bi-PinT 1, red, 3 V		1.90.691.026/0000	5 - 15
LED Bi-PinT 1, green, 3 V		1.90.691.027/0000	5 - 15
LED Bi-PinT 1, yellow, 3 V		1.90.691.028/0000	5 - 15
Plug-in socket for PCB	- Alle	5.00.645.036/0000	5 - 23
Cable (flat ribbon cable 10 cm with socket connector and male quick connector, AMP 4-pin)		5.03.771.306/0000	5 - 22
Disassembly tool for LUMOTAST FK		5.05.800.041/0000	5 - 22
Flat ribbon cable, 4-wire, 1 m long	0	5.37.700.124/0000	5 - 23
Socket connector, 4-pin	18	5.92.025.368/0000	5 - 22

### **LUMOTAST FK - Signal lamp, square collar**



Power limit max.	Voltage limit max.	Lamp socket	Order no. without lens	Note
0.7 W	24 V	Bi-PinT 1/T 11/4	1.65.121.906/0000	Please include the desired lens in your order.

Technical data see page 3 - 56

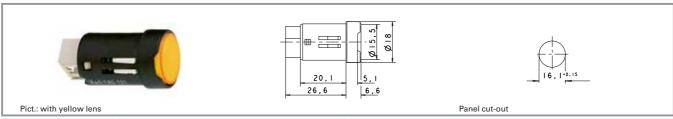
#### Lenses:

Lens, square, transparent colourless: 5.49.075.015/1002 Lens, square, transparent red: 5.49.075.015/1306 Lens, square, transparent yellow: 5.49.075.015/1403 Lens, square, transparent green: 5.49.075.015/1505 Lens, square, transparent blue: 5.49.075.015/1607

Do not press in lens in disassembled condition. A notch on the lamp socket identifies the cathode side.



## **LUMOTAST FK - Signal lamp, round collar**



Power limit max.	Voltage limit max.	Lamp socket	Order no. without lens	Note
0.7 W	24 V	Bi-PinT 1/T 11/4	1.65.121.936/0000	Please include the desired lens in your order.

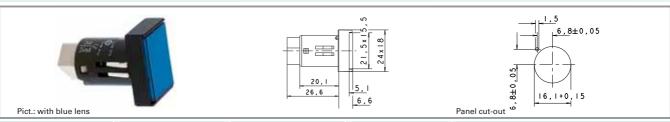
Technical data see page 3 - 56

#### Lenses:

Lens, round, transparent colourless: 5.49.075.016/1002
Lens, round, transparent red: 5.49.075.016/1306
Lens, round, transparent yellow: 5.49.075.016/1403
Lens, round, transparent green: 5.49.075.016/1505
Lens, round, transparent blue: 5.49.075.016/1607

Do not press in lens in disassembled condition. A notch on the lamp socket identifies the cathode side.

### LUMOTAST FK - Signal lamp, rectangular collar



Power limit max.

Voltage limit max.

Lamp socket

Order no. without lens

Note

0.7W

Bi-PinT 1/T 11/4

1.65.121.966/0000

Please include the desired lens in your order.

Technical data see page 3 - 56

#### Lenses

Lens, rectangular, transparent colourless: 5.49.075.017/1002 Lens, rectangular, transparent red: 5.49.075.017/1306 Lens, rectangular, transparent yellow: 5.49.075.017/1403 Lens, rectangular, transparent green: 5.49.075.017/1505

Lens, rectangular, transparent blue: 5.49.075.017/1607

Do not press in lens in disassembled condition. A notch on the lamp socket identifies the cathode side.

With

Socket



# **LUMOTAST 25 - Signal lamp**



### **Technical Data**

General information		Lamp socket	see order block
Form of lens	square	Lamp	filament lamp / LED
Colour of lens	see order block		
		Electrical characteristics	
Dimensions		Voltage limit max.	24 V
Length of collar	25 mm	Power limit max.	0.7 W
Width of collar	25 mm		
Overall height	9.8 mm	Other specifications	
Mounting depth with	30.7 mm	Degree of protection from	IP65
connector		front side	
Mounting depth with plug-in	33.4 mm	Weight	7 g
socket		Operation temperature min.	-25 °C
Mounting hole	16.2 mm	Ambient temp. operating max.	+70 °C
		Storage temperature min.	-40 °C
Mechanical design		Storage temperature max.	+80 °C
Mounting	see order block		
Terminals	pin connector 4-pol./		

With Socket

## **Typical accessories LUMOTAST 25 - Signal lamp**

plug-in socket

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Filament lamp, Bi-PinT 1¼ base, 12 V		1.90.180.474/0000	5 - 5
Filament lamp, Bi-PinT 1¼ base, 28 V		1.90.180.475/0000	5 - 5
LED Bi-PinT 1 superbright, red, 24 V		1.90.690.351/0000	5 - 15
LED Bi-PinT 1 superbright, green, 24 V	二四回	1.90.690.352/0000	5 - 15
LED Bi-PinT 1 superbright, yellow, 24 V		1.90.690.353/0000	5 - 15
LED Bi-PinT 1 superbright, blue, 24 V		1.90.690.354/0000	5 - 15
LED Bi-PinT 1 superbright, white, 24 V		1.90.690.355/0000	5 - 15
LED Bi-PinT 1, red, 3 V		1.90.691.026/0000	5 - 15

**Stock items** are marked by **bold printed order numbers**.

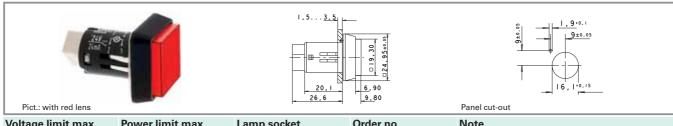
With Socket



## Typical accessories LUMOTAST 25 - Signal lamp

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
LED Bi-PinT 1, green, 3 V		1.90.691.027/0000	5 - 15
LED Bi-PinT 1, yellow, 3 V		1.90.691.028/0000	5 - 15
Plug-in socket for PCB	- Alex	5.00.645.036/0000	5 - 23
Cable (flat ribbon cable 10 cm with socket connector and male quick connector, AMP 4-pin)	*	5.03.771.306/0000	5 - 22
Disassembly tool for LUMOTAST 25, RAFIX 16		5.05.800.042/0000	2 - 94
Blanking cap complete with sealing disc and ring nut, square	4	5.05.800.049/0100	2 - 100, 5 - 26
Label holder, flush, for square collar	8	5.07.620.004/0000	2 - 96
Flat ribbon cable, 4-wire, 1 m long	0	5.37.700.124/0000	5 - 23
Fixing spanner M 15, M 16		5.58.002.019/0105	5 - 21
Legend insert, blank, use only for transparent lenses		5.70.635.000/2000	
Legend label 23 x 16 for label holder, without legend	tie.	5.73.111.000/0000	
Socket connector, 4-pin	•	5.92.025.368/0000	5 - 22

## LUMOTAST 25 - Signal lamp, 24 V, "Click" quick-assembly feature



1 lot With roa long		Tuner out out		
Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp socket	Order no. without lens	Note
24 V	0.7 W	Bi-PinT 1/T 11/4	1.65.122.906/0000	Please include the desired lens in vour order.

Technical data see page 3 - 60

#### Lenses

Lens, square, transparent colourless: 5.49.077.014/1002 Lens, square, transparent red: 5.49.077.014/1306 Lens, square, transparent yellow: 5.49.077.014/1403 Lens, square, transparent green: 5.49.077.014/1505 Lens, square, transparent blue: 5.49.077.014/1607

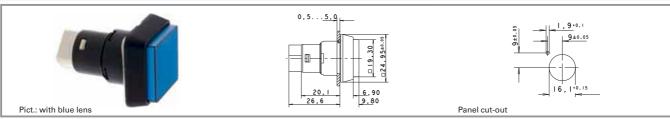
Do not press in lens in disassembled condition. Note when using a LED: A notch on the lamp identifies the cathode side.

Signal lamps

**Stock items** are marked by **bold printed order numbers**.



## LUMOTAST 25 - Signal lamp, 24 V, ring nut fixing



Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp socket	Order no. without lens	Note
24 V	0.7 W	Bi-PinT 1/T 1 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>		Please include the desired lens in your order.

Technical data see page 3 - 60

#### Lenses:

Lens, square, transparent colourless: 5.49.077.014/1002 Lens, square, transparent red: 5.49.077.014/1306 Lens, square, transparent yellow: 5.49.077.014/1403 Lens, square, transparent green: 5.49.077.014/1505 Lens, square, transparent blue: 5.49.077.014/1607

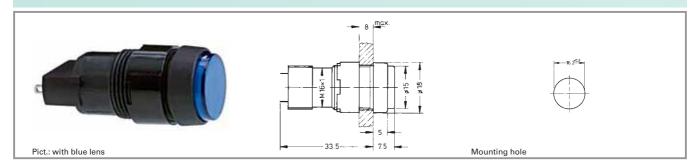
Do not press in lens in disassembled condition. Note when using LED: A notch on the lamp socket identifies the cathode side.

With Socket

3 - 62



## LUMOTAST 75 IP40 - Signal lamp with lamp socket T 4.5



### **Technical Data**

#### **General information**

Form of lens see order block Form of collar see order block Colour of collar see order block

#### **Dimensions**

Length of collar see order block
Width of collar see order block
Diameter of collar see order block
Overall height 7.5 mm
Mounting depth 33.5 mm
Mounting hole 16.2 mm

#### Mechanical design

Mounting ring nut
Terminals solder terminals
Lamp socket T 4.5
Lamp filament lamp / LED

#### **Electrical characteristics**

Voltage limit max. 35 V Power limit max. 1.2 W

#### Other specifications

Degree of protection from front side

Weight 5 g

Operation temperature min. -25 °C

Ambient temp. operating max. +55 °C

Storage temperature min. -40 °C

Storage temperature max. +80 °C

Environmental restistance acc. to IEC 60068-2

-14, -30, -33 and -78

With Socket

#### **Approvals**







IEC 61058

UL 508

C22.2 No. 14-M91

## Typical accessories LUMOTAST 75 IP40 - Signal lamp with lamp socket T 4.5

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Filament lamp, T 4.5 base, 12 V		1.90.100.022/0000	5 - 6
Filament lamp,T 4.5 base, 24 V		1.90.100.023/0000	5 - 6
LEDT 4.5 superbright, red, 24 V		1.90.690.331/0000	5 - 16

3 - 64



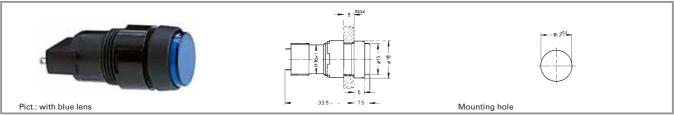
## Typical accessories LUMOTAST 75 IP40 - Signal lamp with lamp socket T 4.5

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
LEDT 4.5 superbright, green, 24 V		1.90.690.332/0000	5 - 16
LEDT 4.5 superbright, yellow, 24 V		1.90.690.333/0000	5 - 16
LEDT 4.5 superbright, blue, 24 V		1.90.690.334/0000	5 - 16
LEDT 4.5 superbright, white, 24 V		1.90.690.335/0000	5 - 16
LEDT 4.5, red, 2-3 V (use external resistor)		1.90.692.001/0000	5 - 16
LEDT 4.5, green, 2-3 V (use external resistor)		1.90.692.002/0000	5 - 16
LEDT 4.5, yellow, 2-3 V (use external resistor)		1.90.692.003/0000	5 - 16
Blanking cap, black, to cover spare holes, dimensions 18 x 18 mm	1	5.52.006.020/0103	5 - 26
Blanking cap, black, to cover spare holes, dimensions 18 x 24 mm	-	5.52.006.021/0100	5 - 26
Blanking cap, black, to cover spare holes, round 18 mm	•	5.52.006.022/0100	5 - 26
Fixing spanner M 15, M 16		5.58.002.019/0105	5 - 21

With Socket



### LUMOTAST 75 IP40 - Signal lamp with lamp socket T 4.5, round collar, protruding lens



Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp socket	Colour of collar	Order no. without lens	Note
35 V	1.2 W	T 4.5	black	1.65.111.071/0000	Please include the desired lens and diffuser in your order.

Technical data see page 3 - 64

#### Lenses:

Lens, round, transparent colourless, for filament lamp or LED: 5.49.257.011/1002

Lens, round, transparent red, for LED: 5.49.257.011/1301

Lens, round, transparent red, for filament lamp: 5.49.257.011/1303

Lens, round, transparent yellow, for filament lamp or LED: 5.49.257.011/1402

Lens, round, transparent green, for filament lamp: 5.49.257.011/1502

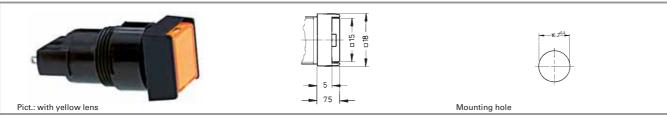
Lens, round, transparent green, for LED: 5.49.257.011/1503

### Lens, round, transparent blue, for filament lamp: 5.49.257.011/1601

Diffuser, round, for filament lamp, without legend: 5.72.050.000/0202

Diffuser, round, for LED, without legend: 5.72.050.000/0214

## LUMOTAST 75 IP40 - Signal lamp, square collar, flush lens



Pict.: with yellow lens					Mounting note
Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp socket	Colour of collar	Order no. without lens	Note
35 V	1.2 W	T 4.5	black		Please include the desired lens and diffuser in your order.

Technical data see page 3 - 64

#### Lenses

Lens, rectangular, transparent colourless, for filament lamp or LED: 5.49.275.036/1002

Lens, rectangular, transparent red, for LED: 5.49.275.036/1301

Lens, rectangular, transparent red, for filament lamp: 5.49.275.036/1303

Lens, rectangular, transparent yellow, for filament lamp or LED: 5.49.275.036/1402

Lens, rectangular, transparent green, for filament lamp: 5.49.275.036/1502

Lens, rectangular, transparent green, for LED: 5.49.275.036/1503

Lens, rectangular, transparent blue, for filament lamp: 5.49.275.036/1601

#### Accessoires:

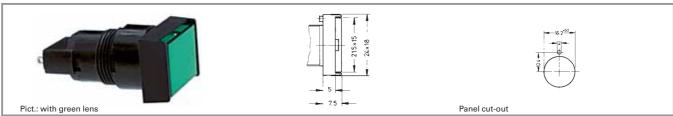
Diffuser, square, for filament lamp, without legend: 5.73.013.000/0202

Diffuser, square, for LED, without legend: 5.73.013.000/0214

With Socket



### LUMOTAST 75 IP40 - Signal lamp, rectangular collar, flush lens



Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp socket	Colour of collar	Order no. without lens	Note
35 V	1.2 W	T 4.5	black	1.65.111.051/0000	Please include the desired lens and diffuser in your order.

Technical data see page 3 - 64

#### Lenses:

Lens, rectangular, transparent colourless, for filament lamp or LED: 5.49.275.032/1002

Lens, rectangular, transparent red, for LED: 5.49.275.032/1301

Lens, rectangular, transparent red, for filament lamp: 5.49.275.032/1303

Lens, rectangular, transparent yellow, for filament lamp or LED: 5.49.275.032/1402

Lens, rectangular, transparent green, for filament lamp: 5.49.275.032/1502

Lens, rectangular, transparent green, for LED: 5.49.275.032/1503

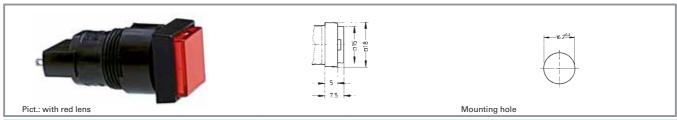
Lens, rectangular, transparent blue, for filament lamp: 5.49.275.032/1601

#### Accessoires:

Diffuser, rectangular, for filament lamp, without legend: 5.73.012.000/0202

Diffuser, rectangular, for LED, without legend: 5.73.012.000/0214

### LUMOTAST 75 IP40 - Signal lamp, square collar, protruding lens



Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp socket	Colour of collar	Order no. without lens	Note
35 V	1.2 W	T 4.5	black	1.65.111.081/0000	Please include the desired lens and diffuser in your order.

Technical data see page 3 - 64

#### Lenses:

Lens, rectangular, transparent colourless, for filament lamp or LED: 5.49.275.036/1002

Lens, rectangular, transparent red, for LED: 5.49.275.036/1301

Lens, rectangular, transparent red, for filament lamp: 5.49.275.036/1303

Lens, rectangular, transparent yellow, for filament lamp or LED: 5.49.275.036/1402

Lens, rectangular, transparent green, for filament lamp: 5.49.275.036/1502

Lens, rectangular, transparent green, for LED: 5.49.275.036/1503

Lens, rectangular, transparent blue, for filament lamp: 5.49.275.036/1601

#### Accessoires:

Diffuser, square, for filament lamp, without legend: 5.73.013.000/0202

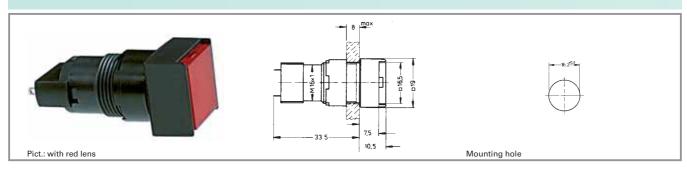
Diffuser, square, for LED, without legend: 5.73.013.000/0214

Signal lamps

Socket



## **LUMOTAST 75 IP65 - Signal lamp**



#### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens see order block Form of collar see order block Diameter of collar see order block

**Dimensions** 

Length of collar see order block
Width of collar see order block
Overall height 10.5 mm
Mounting depth 33.5 mm
Mounting hole 16.2 mm

Mechanical design

Mounting ring nut
Terminals solder terminals
Lamp socket T 4.5
Lamp filament lamp / LED

**Electrical characteristics** 

Voltage limit max. 35 V Power limit max. 1.2 W

Other specifications

Degree of protection from IP65 front side

Weight 5 g
Operation temperature min. -25 °C
Ambient temp. operating max. +55 °C
Storage temperature min. -40 °C
Storage temperature max. +80 °C

Approvals With







IEC 61058

UL 508

C22 2 No. 14-M91

## Typical accessories LUMOTAST 75 IP65 - Signal lamp

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Filament lamp, T 4.5 base, 12 V		1.90.100.022/0000	5 - 6
Filament lamp,T 4.5 base, 24 V		1.90.100.023/0000	5 - 6
LEDT 4.5 superbright, red, 24 V		1.90.690.331/0000	5 - 16
LEDT 4.5 superbright, green, 24 V		1.90.690.332/0000	5 - 16

**Stock items** are marked by **bold printed order numbers**.



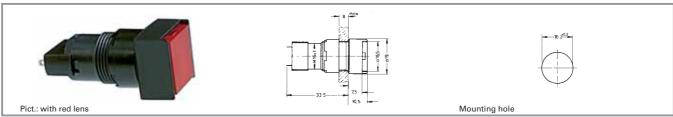
## Typical accessories LUMOTAST 75 IP65 - Signal lamp

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
LEDT 4.5 superbright, yellow, 24 V		1.90.690.333/0000	5 - 16
LEDT 4.5 superbright, blue, 24 V		1.90.690.334/0000	5 - 16
LEDT 4.5 superbright, white, 24 V		1.90.690.335/0000	5 - 16
LEDT 4.5, red, 2-3 V (use external resistor)		1.90.692.001/0000	5 - 16
LEDT 4.5, yellow, 2-3 V (use external resistor)		1.90.692.003/0000	5 - 16
Lamp extractor for lamp diameter 4 mm		1.90.900.002/0000	5 - 5, 5 - 6, 5 - 20
Lamp extractor for lamp diameter 5-6 mm	5-1	1.90.900.004/0000	5 - 16, 5 - 20
Blanking cap, black, to cover spare holes, dimensions 18 x 18 mm	1	5.52.006.020/0103	5 - 26
Blanking cap, black, to cover spare holes, dimensions 18 x 24 mm	100	5.52.006.021/0100	5 - 26
Blanking cap, black, to cover spare holes, round 18 mm	(P	5.52.006.022/0100	5 - 26
Fixing spanner M 15, M 16		5.58.002.019/0105	5 - 21

With Socket



### LUMOTAST 75 IP65 - Signal lamp, flush lens, square collar



Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp socket	Form of collar	Order no. without lens	Note
35 V	1.2 W	T 4.5	square	1.65.111.066/0000	Please include the desired lens in your order.

Technical data see page 3 - 68

#### Lenses:

Lens, square, transparent colourless, for filament lamp or LED: 5.49.277.052/1002

Lens, square, transparent red, for LED: 5.49.277.052/1301

Lens, square, transparent red, for filament lamp: 5.49.277.052/1303

Lens, square, transparent yellow, for filament lamp or LED: 5.49.277.052/1402

Lens, square, transparent green, for filament lamp: 5.49.277.052/1502

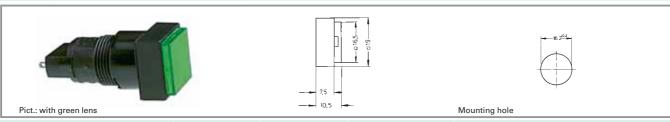
Lens, square, transparent green, for LED: **5.49.277.052/1503**Lens, square, transparent blue, for filament lamp: **5.49.277.052/1601** 

#### Accessives

Legend insert, square, without legend: 5.70.629.000/2000

For assembly, press the lens as far as possible.

### LUMOTAST 75 IP65 - Signal lamp, protruding lens, square collar



Trotal Wittin grooting	0.10				meaning note
Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp socket	Form of collar	Order no. without lens	Note
35 V	1.2 W	T 4.5	square	1.65.111.086/0000	Please include the desired lens in your order.

Technical data see page 3 - 68

#### Lenses:

Lens, square, transparent colourless, for filament lamp or LED: 5.49.277.052/1002

Lens, square, transparent red, for LED: 5.49.277.052/1301

Lens, square, transparent red, for filament lamp: 5.49.277.052/1303

Lens, square, transparent yellow, for filament lamp or LED: 5.49.277.052/1402

Lens, square, transparent green, for filament lamp: 5.49.277.052/1502 Lens, square, transparent green, for LED: 5.49.277.052/1503

Lens, square, transparent blue, for filament lamp: 5.49.277.052/1601

#### Accessoires

Legend insert, square, without legend: 5.70.629.000/2000

For assembly, press the lens as far as possible.

3 - 70

With Socket



### LUMOTAST 75 IP65 - Signal lamp, flush lens, round collar



Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp socket	Form of collar	Order no. without lens	Note
35 V	1.2 W	T 4.5	round	1.65.111.096/0000	Please include the desired lens in your order.

Technical data see page 3 - 68

#### Lenses:

Lens, round, transparent colourless, for filament lamp or LED: 5.49.259.013/1002

Lens, round, transparent red, for LED: 5.49.259.013/1301

Lens, round, transparent red, for filament lamp: 5.49.259.013/1303

Lens, round, transparent yellow, for filament lamp or LED: 5.49.259.013/1402

Lens, round, transparent green, for filament lamp: 5.49.259.013/1502

Lens, round, transparent green, for LED: 5.49.259.013/1503

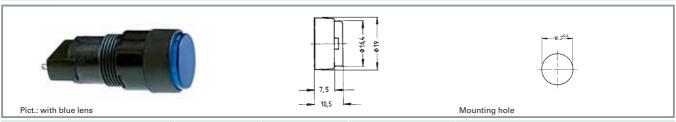
Lens, round, transparent blue, for filament lamp: 5.49.259.013/1601

#### Accessoires:

Legend insert, round, without legend: 5.70.059.000/2000

For assembly, press the lens as far as possible.

## LUMOTAST 75 IP65 - Signal lamp, protruding lens, round collar



Pict.: with blue lei	ns	Mounting hole			
Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp socket	Form of collar	Order no. without lens	Note
35 V	1.2 W	T 4.5	round	1.65.111.076/0000	Please include the desired lens in your order.

Technical data see page 3 - 68

#### Lenses:

Lens, round, transparent colourless, for filament lamp or LED: 5.49.259.013/1002

Lens, round, transparent red, for LED: 5.49.259.013/1301

Lens, round, transparent red, for filament lamp: 5.49.259.013/1303

Lens, round, transparent yellow, for filament lamp or LED: 5.49.259.013/1402

Lens, round, transparent green, for filament lamp: 5.49.259.013/1502

Lens, round, transparent green, for LED: 5.49.259.013/1503

Lens, round, transparent blue, for filament lamp: 5.49.259.013/1601

#### Accessoires

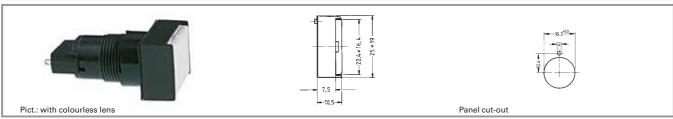
Signal lamps

Legend insert, round, without legend: 5.70.059.000/2000

For assembly, press the lens as far as possible.



### LUMOTAST 75 IP65 - Signal lamp, flush lens, rectangular collar



Voltage limit max.	Power limit max.	Lamp socket	Form of collar	Order no. without lens	Note
35 V	1.2 W	T 4.5	rectangular	1.65.111.056/0000	Please include the desired lens in your order.

Technical data see page 3 - 68

#### Lenses:

Lens, rectangular, transparent colourless, for filament lamp or LED: 5.49.277.058/1002

Lens, rectangular, transparent red, for LED: 5.49.277.058/1301
Lens, rectangular, transparent red, for filament lamp: 5.49.277.058/1303
Lens, rectangular, transparent yellow, for filament lamp or LED: 5.49.277.058/1402

Lens, rectangular, transparent green, for filament lamp: 5.49.277.058/1502

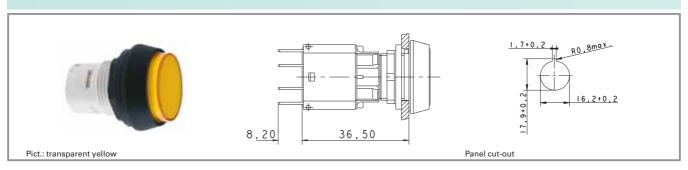
Lens, rectangular, transparent green, for LED: 5.49.277.058/1503

Lens, rectangular, transparent blue, for filament lamp: 5.49.277.058/1601

Legend insert, rectangular without legend: 5.70.630.000/2000

For assembly, press the lens as far as possible.

# **RAFIX 16 - Signal indicator**



### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens see order block
Colour of lens see order block
Form of collar see order block

**Dimensions** 

Collar dimensions see order block
Overall height see order block
Mounting depth 30.5 / 44.7 mm
Mounting hole 16.2 mm
Key grid 25 x 25 mm

Mechanical design

Mounting ring nut

Other specifications

Degree of protection from

front side
Operation temperature min.
Ambient temp. operating max.
without lamp /LED
-25 °C
+70 °C

Ambient temp. operating max. with lamp /LED

Storage temperature min. -40 °C Storage temperature max. +85 °C

Environmental restistance acc. to IEC 60068-2 -14, -30, -33 and -78

IP65

+55 °C

**Approvals** 



With Socket



IEC 61058

C22.2 No. 14-M91

### Typical accessories RAFIX 16 - Signal indicator

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
RAFIX 16 - Lamp socket W 2 x 4.6 d, quick-connect terminals	4	1.71.212.001/0000	2 - 91
RAFIX 16 - Lamp socket W 2 x 4.6 d, quick-connect terminals	- 6	1.71.212.011/0000	2 - 91
LEDW 2 x 4.6d superbright, white, 24 V		1.90.690.365/0000	5 - 14
Disassembly tool for LUMOTAST 25, RAFIX 16		5.05.800.042/0000	2 - 94
Label holder, flush, for square collar	8	5.07.620.004/0000	2 - 96

3 - 74

Stock items are marked by bold printed order numbers.

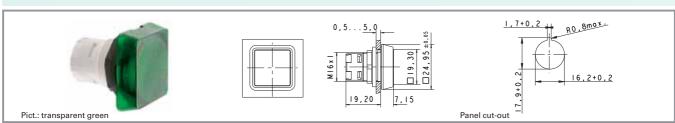


### Typical accessories RAFIX 16 - Signal indicator

Description	Photo		Additional accessories see page
Fixing spanner for hexagon nut		5.58.002.034/0000	2 - 95

For suitable LEDs and filament lamps, refer to the chapter "RAFIX 16 lamp sockets"; for additional accessories, refer to the chapter "RAFIX 16 special accessories".

### **RAFIX 16 - Signal indicator, square lens**



Form of lens	Colour of lens	Order no. complete	Order no. s	single parts
			Housing	Lens
lens square	transparent colourless	1.65.124.001/1002	1.65.124.101/0000	5.49.263.006/1002
lens square	transparent red	1.65.124.001/1306	1.65.124.101/0000	5.49.263.006/1306
lens square	transparent yellow	1.65.124.001/1403	1.65.124.101/0000	5.49.263.006/1403
lens square	transparent green	1.65.124.001/1505	1.65.124.101/0000	5.49.263.006/1505
lens square	transparent blue	1.65.124.001/1607	1.65.124.101/0000	5.49.263.006/1607

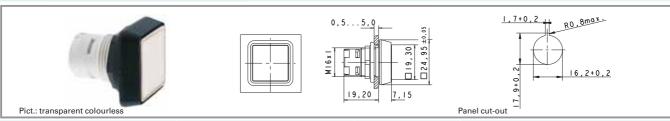
Technical data see page 3 - 74

Legending can only be made externally on a label holder.

With Socket



# RAFIX 16 - Signal indicator, square collar, flush lens

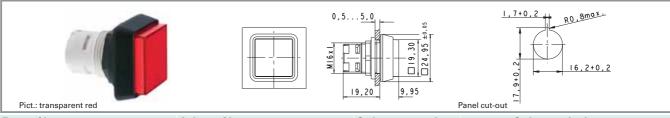


Form of lens	Colour of lens	Order no. complete	Order no. s	ingle parts
			Housing	Lens
flat lens	transparent colourless	1.65.124.301/1002	1.65.124.401/0000	5.49.077.011/1002
flat lens	transparent red	1.65.124.301/1306	1.65.124.401/0000	5.49.077.011/1306
flat lens	transparent yellow	1.65.124.301/1403	1.65.124.401/0000	5.49.077.011/1403
flat lens	transparent green	1.65.124.301/1505	1.65.124.401/0000	5.49.077.011/1505
flat lens	transparent blue	1.65.124.301/1607	1.65.124.401/0000	5.49.077.011/1607

Technical data see page 3 - 74

Legend insert, blank, use only for transparent lenses: 5.70.635.000/2000

### RAFIX 16 - Signal indicator, square collar, protruding lens



Tulio dat dat				
Form of lens	Colour of lens	Order no. complete		ingle parts
			Housing	Lens
protruding lens	transparent colourless	1.65.124.351/1002	1.65.124.451/0000	5.49.077.012/1002
protruding lens	transparent red	1.65.124.351/1306	1.65.124.451/0000	5.49.077.012/1306
protruding lens	transparent yellow	1.65.124.351/1403	1.65.124.451/0000	5.49.077.012/1403
protruding lens	transparent green	1.65.124.351/1505	1.65.124.451/0000	5.49.077.012/1505
protruding lens	transparent blue	1.65.124.351/1607	1.65.124.451/0000	5.49.077.012/1607

Technical data see page 3 - 74

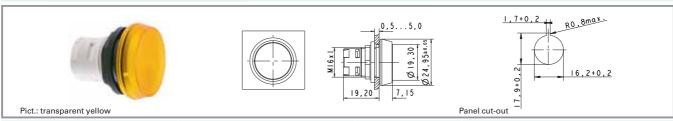
#### Accessoires:

Legend insert, blank, use only for transparent lenses: 5.70.635.000/2000

3 - 76



# **RAFIX 16 - Signal indicator, round lens**

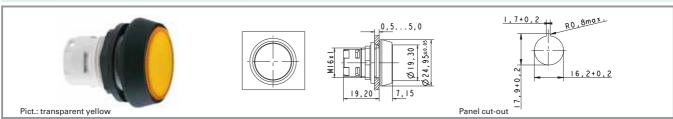


Form of lens	Colour of lens	Order no. complete	Order no. s	single parts
			Housing	Lens
lens round	transparent colourless	1.65.124.021/1002	1.65.124.101/0000	5.49.263.007/1002
lens round	transparent red	1.65.124.021/1306	1.65.124.101/0000	5.49.263.007/1306
lens round	transparent yellow	1.65.124.021/1403	1.65.124.101/0000	5.49.263.007/1403
lens round	transparent green	1.65.124.021/1505	1.65.124.101/0000	5.49.263.007/1505

Technical data see page 3 - 74

Legending can only be made externally on a label holder.

# RAFIX 16 - Signal indicator, round collar, flush lens



Form of lens	Colour of lens	Order no. complete	lete Order no. single parts	
			Housing	Lens
flat lens	transparent colourless	1.65.124.321/1002	1.65.124.421/0000	5.49.259.017/1002
flat lens	transparent red	1.65.124.321/1306	1.65.124.421/0000	5.49.259.017/1306
flat lens	transparent yellow	1.65.124.321/1403	1.65.124.421/0000	5.49.259.017/1403
flat lens	transparent green	1.65.124.321/1505	1.65.124.421/0000	5.49.259.017/1505
flat lens	transparent blue	1.65.124.321/1607	1.65.124.421/0000	5.49.259.017/1607

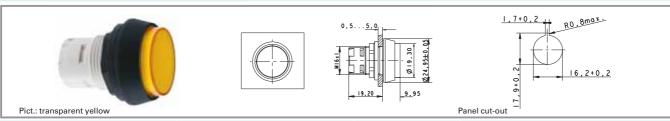
Technical data see page 3 - 74

#### Accessoires

Legend insert, blank, use only for transparent lenses: 5.70.637.000/2000



# RAFIX 16 - Signal indicator, round collar, protruding lens

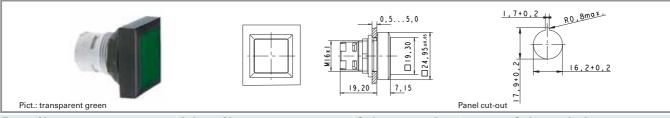


Form of lens	Colour of lens	Order no. complete	Order no. s	ingle parts
			Housing	Lens
protruding lens	transparent colourless	1.65.124.371/1002	1.65.124.471/0000	5.49.259.018/1002
protruding lens	transparent red	1.65.124.371/1306	1.65.124.471/0000	5.49.259.018/1306
protruding lens	transparent yellow	1.65.124.371/1403	1.65.124.471/0000	5.49.259.018/1403
protruding lens	transparent green	1.65.124.371/1505	1.65.124.471/0000	5.49.259.018/1505
protruding lens	transparent blue	1.65.124.371/1607	1.65.124.471/0000	5.49.259.018/1607

Technical data see page 3 - 74

Legend insert, blank, use only for transparent lenses: 5.70.637.000/2000

### RAFIX 16 - Signal indicator, square collar, alignable without gaps, flush lens



Tallot dat dat				
Form of lens	Colour of lens	Order no. complete	Order no. single parts	
			Housing	Lens
flat lens	transparent colourless	1.65.124.551/1002	1.65.124.651/0000	5.49.077.011/1002
flat lens	transparent red	1.65.124.551/1306	1.65.124.651/0000	5.49.077.011/1306
flat lens	transparent yellow	1.65.124.551/1403	1.65.124.651/0000	5.49.077.011/1403
flat lens	transparent green	1.65.124.551/1505	1.65.124.651/0000	5.49.077.011/1505
flat lens	transparent blue	1.65.124.551/1607	1.65.124.651/0000	5.49.077.011/1607

Technical data see page 3 - 74

#### Accessoires:

Legend insert, blank, use only for transparent lenses: 5.70.635.000/2000

With Socket

3 - 78



# RAFIX 16 - Signal indicator, square collar, alignable without gaps, protruding lens



Form of lens	Colour of lens	Order no. complete	Order no. s	ingle parts
			Housing	Lens
protruding lens	transparent colourless	1.65.124.501/1002	1.65.124.661/0000	5.49.077.012/1002
protruding lens	transparent red	1.65.124.501/1306	1.65.124.661/0000	5.49.077.012/1306
protruding lens	transparent yellow	1.65.124.501/1403	1.65.124.661/0000	5.49.077.012/1403
protruding lens	transparent green	1.65.124.501/1505	1.65.124.661/0000	5.49.077.012/1505
protruding lens	transparent blue	1.65.124.501/1607	1.65.124.661/0000	5.49.077.012/1607

Technical data see page 3 - 74

#### Accessoires:

Legend insert, blank, use only for transparent lenses: 5.70.635.000/2000



# **RAFIX 16 F - Signal indicator**





### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens see order block Colour of lens see order block Form of collar see order block Colour of collar see order block

**Dimensions** 

Collar dimensions see order block Overall height see order block Mounting depth with contact 50 mm

block

Key grid see order block see order block Mounting hole

Mechanical design

Mounting ring nut Contact function Illumination yes

Other specifications

Operating life (operations) Degree of protection from IP65 front side -25 °C Operation temperature min. Ambient temp. operating max.

without lamp /LED

Ambient temp. operating max.

with lamp /LED

-40 °C Storage temperature min. Storage temperature max. +85 °C

acc. to IEC 60068-2 Environmental restistance -14, -30, -33 and -78

+55 °C

With Socket

#### **Approvals**



IEC 61058

### Typical accessories RAFIX 16 F - Signal indicator

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
RAFIX 16 - Lamp socket W 2 x 4.6 d, quick-connect terminals	4	1.71.212.001/0000	2 - 91
RAFIX 16 - Lamp socket W 2 x 4.6 d, quick-connect terminals	8	1.71.212.011/0000	2 - 91
LEDW 2 x 4.6d superbright, white, 24 V		1.90.690.365/0000	5 - 14

Stock items are marked by bold printed order numbers.

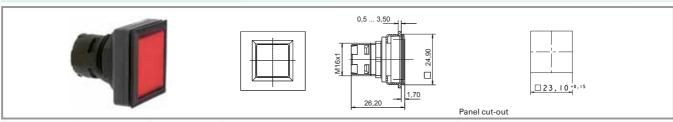


# Typical accessories RAFIX 16 F - Signal indicator

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Disassembly tool for LUMOTAST 25, RAFIX 16		5.05.800.042/0000	2 - 94
Fixing spanner for hexagon nut		5.58.002.034/0000	2 - 95
Legend insert, blank, use only for transparent lenses		5.70.635.000/2000	

For additional accessories, refer to the chapter "RAFIX 16 special accessories".

# RAFIX 16 F - Signal indicator, flush lens, square black collar



Colour of collar	Form of lens	Overall height	Colour of lens Order no. complete		Order no. single parts	
Collai		neight			Housing	Lens
black	flat lens	1.7 mm	transparent colourless	1.65.126.301/1000	1.65.126.401/0000	5.49.077.011/1002
black	flat lens	1.7 mm	transparent red	1.65.126.301/1300	1.65.126.401/0000	5.49.077.011/1306
black	flat lens	1.7 mm	transparent yellow	1.65.126.301/1400	1.65.126.401/0000	5.49.077.011/1403
black	flat lens	1.7 mm	transparent green	1.65.126.301/1500	1.65.126.401/0000	5.49.077.011/1505
black	flat lens	1.7 mm	transparent blue	1.65.126.301/1600	1.65.126.401/0000	5.49.077.011/1607

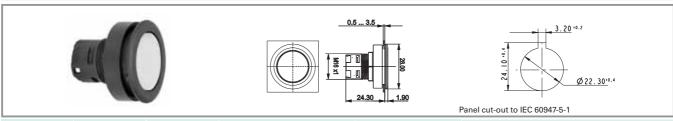
Technical data see page 3 - 80

#### Accessoires:

Legend insert, blank, use only for transparent lenses: 5.70.635.000/2000



# RAFIX 16 F - Signal indicator, flush lens, round black collar



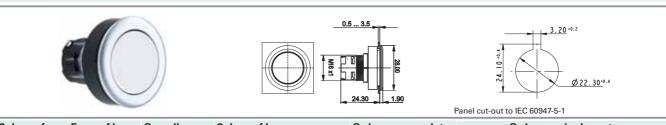
Colour of collar	Form of lens	Overall height	Colour of lens	Order no. complete	nplete Order no. single parts	
Collai		neight			Housing	Lens
black	flat lens	1.9 mm	transparent colourless	1.65.126.001/1000	1.65.126.101/0000	5.49.259.017/1002
black	flat lens	1.9 mm	transparent red	1.65.126.001/1300	1.65.126.101/0000	5.49.259.017/1306
black	flat lens	1.9 mm	transparent yellow	1.65.126.001/1400	1.65.126.101/0000	5.49.259.017/1403
black	flat lens	1.9 mm	transparent green	1.65.126.001/1500	1.65.126.101/0000	5.49.259.017/1505
black	flat lens	1.9 mm	transparent blue	1.65.126.001/1600	1.65.126.101/0000	5.49.259.017/1607

Technical data see page 3 - 80

### RAFIX 16 F - Signal indicator, flush lens, round metallized collar







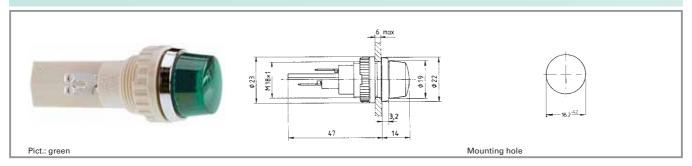
Colour of collar	Form of lens	Overall height	Colour of lens	our of lens Order no. complete Order n		ingle parts
				Housing	Lens	
metallic	flat lens	1.9 mm	transparent colourless	1.65.126.011/1000	-	-
metallic	flat lens	1.9 mm	transparent red	1.65.126.011/1300	-	-
metallic	flat lens	1.9 mm	transparent yellow	1.65.126.011/1400	-	-
metallic	flat lens	1.9 mm	transparent green	1.65.126.011/1500	-	-
metallic	flat lens	1.9 mm	transparent blue	1.65.126.011/1600	-	-

Technical data see page 3 - 80

With Socket



# Signal lamps with lamp socket - BA 9s (MBC/MCC), 18.2 mm



### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens round
Colour of lens see order block
Diameter of collar 22 mm

**Dimensions** 

Overall height 14 mm Mounting depth 47 mm Mounting hole 18.2 mm

Mechanical design

Mounting ring nut
Terminals solder/quick
connector 6 3 v

connector 6.3x0.8 / 2x 2.8x0.8mm

Lamp socket BA 9 s Lamp filament lamp **Electrical characteristics** 

Voltage limit max. 250 V Power limit max. 2 W

Other specifications

Degree of protection from IP65 front side Weight 22 g

#### Approvals



VDE 0710

# Typical accessories Signal lamps with lamp socket - BA 9s (MBC/MCC), 18.2 mm

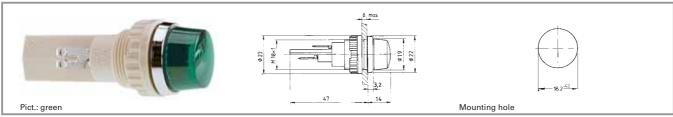
Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Filament lamp, BA 9s base (MBC/MCC), 12 - 15 V		1.90.060.132/0000	5 - 7
Filament lamp, BA 9s base (MBC/MCC), 24 - 30 V		1.90.060.133/0000	5 - 7
Filament lamp, BA 9s base (MBC/MCC), 110 - 130 V		1.90.060.137/0000	5 - 7



### Typical accessories Signal lamps with lamp socket - BA 9s (MBC/MCC), 18.2 mm

DescriptionPhotoOrder no.Additional accessories see pageProtective sleeve for terminals made of Buna N (NBR)5.52.011.027/0100

### Signal lamps with lamp socket - BA 9s (MBC/MCC), 18.2 mm, round lens



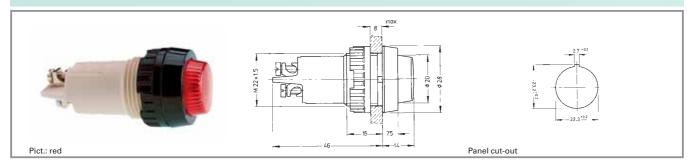
Voltage limit max.	Power limit may	Lamp	Colour of lens	Order no. complete	Order no. single parts	
mint max. min	mint max.				Housing	Lens
250 V	2 W	filament lamp	transparent colourless	1.63.018.001/1002	1.63.018.091/0000	5.49.205.018/1002
250 V	2 W	filament lamp	transparent red	1.63.018.001/1301	1.63.018.091/0000	5.49.205.018/1301
250 V	2 W	filament lamp	transparent yellow	1.63.018.001/1402	1.63.018.091/0000	5.49.205.018/1402
250 V	2 W	filament lamp	transparent green	1.63.018.001/1502	1.63.018.091/0000	5.49.205.018/1502

Technical data see page 3 - 84

Please order luminous elements separately. When ordering as single parts, please add 1  $\times$  sealing ring 5.30.120.009/0100 for each signal lamp to your order.



# Signal lamps with lamp socket - E 14, 22.3 mm



### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens round
Colour of lens see order block
Diameter of collar 28 mm

**Dimensions** 

Overall height 14 mm Mounting depth 46 mm Mounting hole 22.3 mm

Mechanical design

Mounting ring nut
Terminals see order block
Lamp socket E 14
Lamp filament lamp

**Electrical characteristics** 

Voltage limit max. 250 V Power limit max. 2 W

Other specifications

Degree of protection from see order block front side
Weight 21 g

**Approvals** 

VDET 85°





### Typical accessories Signal lamps with lamp socket - E 14, 22.3 mm

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Filament lamp, E 14 base, 24 - 30 V	dille	1.90.020.033/0000	5 - 10
Sealing ring for IP65	0	5.30.075.010/0100	5 - 24
Protection against contact to VBG 4	1	5.50.240.063/0209	5 - 25
Protective sleeve for terminals made of Buna N (NBR)	•	5.52.011.029/0100	

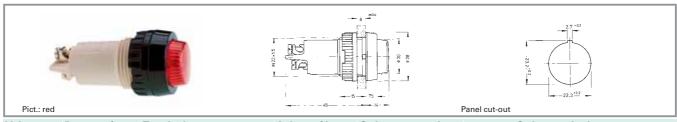
With Socket



### Typical accessories Signal lamps with lamp socket - E 14, 22.3 mm

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Fixing spanner M 20, M 22, for ring nut		5.58.002.018/0105	5 - 21

### Signal lamps with lamp socket - E 14, IP40, 22.3 mm



Voltage limit max.	Degree of pro- tection from	Terminals	nals Colour of lens	Order no. complete	Order no. single parts	
front side					Housing	Lens
250 V	IP40	screw terminals brass nickel-plated	transparent colourless	1.61.012.011/1002	1.61.012.099/0000	5.00.350.726/1002
250 V	IP40	screw terminals brass nickel-plated	transparent red	1.61.012.011/1301	1.61.012.099/0000	5.00.350.726/1301
250 V	IP40	screw terminals brass nickel-plated	transparent yellow	1.61.012.011/1402	1.61.012.099/0000	5.00.350.726/1402
250 V	IP40	screw terminals brass nickel-plated	transparent green	1.61.012.011/1502	1.61.012.099/0000	5.00.350.726/1502

Technical data see page 3 - 86

### Signal lamps with lamp socket - E 14, 22.3 mm, screw-on lens, IP40



i ict yello	rict. yellow					
Voltage limit max.	Degree of pro- tection from	Terminals	Colour of lens	Order no. complete	Order no. single parts	
	front side				Housing	Lens
250 V	IP40	screw terminals brass nickel-plated	transparent colourless	1.61.012.061/1002	1.61.012.099/0000	5.49.229.006/1002
250 V	IP40	screw terminals brass nickel-plated	transparent red	1.61.012.061/1301	1.61.012.099/0000	5.49.229.006/1301
250 V	IP40	screw terminals brass nickel-plated	transparent yellow	1.61.012.061/1402	1.61.012.099/0000	5.49.229.006/1402
250 V	IP40	screw terminals brass nickel-plated	transparent green	1.61.012.061/1502	1.61.012.099/0000	5.49.229.006/1502

Technical data see page 3 - 86



# **RAFIX 22 QR - Signal indicator**



#### **Technical Data**

#### **General information**

Form of lens see order block colour of lens see order block Legend insert accomodation Form of collar see order block see order block

#### **Dimensions**

Dimensions of collar

Overall height

Mounting depth

Mounting hole

Mounting grid

see order block
see order block
56.4 mm

Ø 22.3 mm
50 x 30 mm

#### Mechanical design

Mounting ring nut Illuminability yes

#### **Electrical characteristics**

Protection class

#### Other specifications

Degree of protection from front side

Ambient temp. operating min. -25 °C

Ambient temp. operating max. +70 °C

Storage temperature min. -40 °C

Storage temperature max. +80 °C

Environmental restistance acc. to IEC 60068-2 -14, -30, -33 and -78

#### **Approvals**

















IEC 61058

UL 508,C22.2 No. 14-M91 2004 Steel Vessel Rules Rules for the Classification of Steel Ships Classification of Ships....Rules

Marine, offshore and industrial use German Lloyds type approval

### Typical accessories RAFIX 22 QR - Signal indicator

Bezeichnung	Foto	Bestell-Nr.	Seitenverweise/ Weiteres Zubehör
RAFIX 22 QR contact block AS-I, standard, white LED		1.20.129.121/0000	2 - 157
RAFIX 22 QR - Lamp socket assembly, screw terminals, with coupling		1.71.213.001/0000	2 - 162
RAFIX 22 QR - Lamp socket assembly, screw terminals, with coupling, diode and series resistor 130 V	<b>M</b>	1.71.213.004/0000	2 - 162

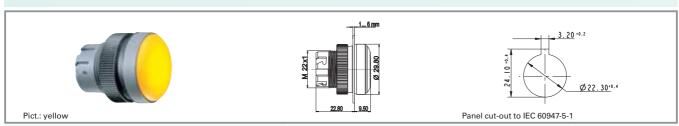
3 - 88



### Typical accessories RAFIX 22 QR - Signal indicator

Bezeichnung	Foto	Bestell-Nr.	Seitenverweise/ Weiteres Zubehör
RAFIX 22 QR - Lamp socket assembly, spring-type terminals, with coupling	<b>W</b>	1.71.214.001/0000	2 - 162
Fixing spanner for ring nut and front ring		5.05.800.062/0000	5 - 21
Legend insert without legend, use only in combination with transparent lenses		5.70.803.000/2000	

# RAFIX 22 QR - Signal indicator, flat, round collar, for legend inserts



Colour of lens	Form of collar	Order no.
transparent colourless	round	1.74.505.501/1000
transparent red	round	1.74.505.501/1300
transparent yellow	round	1.74.505.501/1400
transparent green	round	1.74.505.501/1500
transparent blue	round	1.74.505.501/1600

Technical data see page 3 - 88

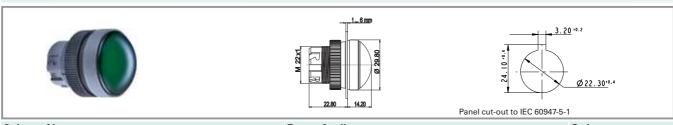
#### Accessoires:

Legend insert without legend, use only in combination with transparent lenses.: 5.70.803.000/2000





# RAFIX 22 QR - Signal indicator, high, round collar



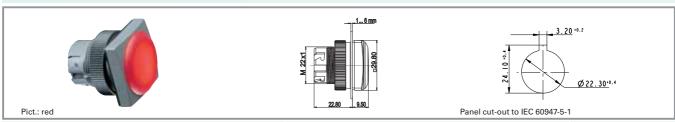
Colour of lens	Form of collar	Order no.
transparent colourless	round	1.74.505.511/1000
transparent red	round	1.74.505.511/1300
transparent yellow	round	1.74.505.511/1400
transparent green	round	1.74.505.511/1500
transparent blue	round	1.74.505.511/1600

Technical data see page 3 - 88

Legend insert on request

# RAFIX 22 QR - Signal indicator, flat, square collar, for legend inserts

With Socket



Colour of lens	Form of collar	Order no.
transparent colourless	square	1.74.505.551/1000
transparent red	square	1.74.505.551/1300
transparent yellow	square	1.74.505.551/1400
transparent green	square	1.74.505.551/1500
transparent blue	square	1.74.505.551/1600

Technical data see page 3 - 88

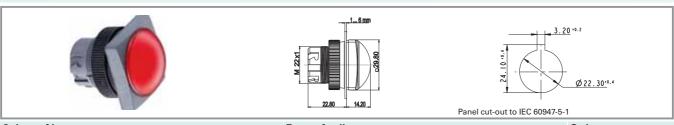
#### Accessoires:

Legend insert without legend, use only in combination with transparent lenses.: 5.70.803.000/2000



# RAFIX 22 QR - Signal indicator, high, square collar





Colour of lens	Form of collar	Order no.
transparent colourless	square	1.74.505.561/1000
transparent colourless	square	1.74.505.561/1600
transparent red	square	1.74.505.561/1300
transparent yellow	square	1.74.505.561/1400
transparent green	square	1.74.505.561/1500

Technical data see page 3 - 88

Legend insert on request

# **RAFIX 22 FS - Signal indicator**



### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens see order block
Colour of lens see order block
Form of collar see order block

**Dimensions** 

Length of collar see order block
Overall height see order block
Mounting depth see order block
Mounting hole 22.3 mm
Key grid 30 x 30 mm

Mechanical design

Mounting ring nut Illuminability yes

**Mechanical characteristics** 

Robustness min. 100 N

Other specifications

Degree of protection from IP65 front side
Ambient temp. operating min. -25 °C
Ambient temp. operating max. +70 °C
Approvals see order block

Storage temperature min. -40 °C Storage temperature max. +80 °C

Environmental restistance acc. to IEC 60068-2
-14, -30, -33 and -78
Salt spray IEC 600 68-2-11

**Approvals** 







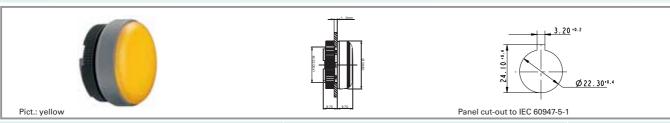
IEC 60947-5-x, 60904, 60073 UL 508,C22.2 No. 14-M91

### Typical accessories RAFIX 22 FS - Signal indicator

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
3 mm LED superbright red	1111	1.90.690.269/0000	2 - 237, 5 - 17
Fixing spanner for ring nut and front ring		5.05.800.062/0000	5 - 21
LED base for signal indicators, height 5 mm		5.30.109.020/0756	2 - 236
RAFIX 22 FS - Socket for LED-Clip, quick-connect terminals	6	5.55.104.419/0700	2 - 235



# RAFIX 22 FS - Signal indicator, round collar, flat

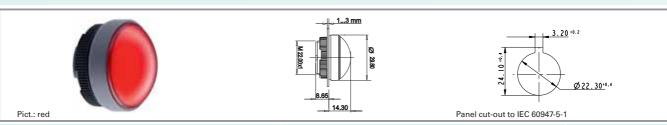


Form of collar	Colour of lens	Order no.
round	transparent colourless	1.74.506.001/1000
round	transparent red	1.74.506.001/1300
round	transparent yellow	1.74.506.001/1400
round	transparent green	1.74.506.001/1500
round	transparent blue	1.74.506.001/1600

Technical data see page 3 - 92

Legending on request

# RAFIX 22 FS - Signal indicator, round collar, high



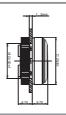
110011100	i diloi o	at out to 120 000 17 0 1
Form of collar	Colour of lens	Order no.
round	transparent colourless	1.74.506.011/1000
round	transparent red	1.74.506.011/1300
round	transparent yellow	1.74.506.011/1400
round	transparent green	1.74.506.011/1500
round	transparent blue	1.74.506.011/1600

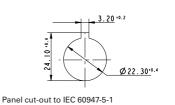
Technical data see page 3 - 92

Legending on request

NEW







Form of collar Colour of lens Order no. 1.74.506.051/1000 square transparent colourless 1.74.506.051/1300 transparent red square square transparent yellow 1.74.506.051/1400 square transparent green 1.74.506.051/1500 1.74.506.051/1600 square transparent blue

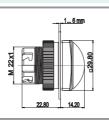
Technical data see page 3 - 92

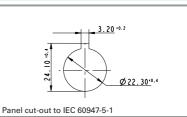
Legending on request

### RAFIX 22 FS - Signal indicator, round collar, high









Form of collar	Colour of lens	Order no.
square	transparent colourless	1.74.506.061/1000
square	transparent red	1.74.506.061/1300
square	transparent yellow	1.74.506.061/1400
square	transparent green	1.74.506.061/1500
square	transparent blue	1.74.506.061/1600

Technical data see page 3 - 92

Legending on request

3

3 - 94

With Socket



# Signal lamps with lamp socket - E 14, 30.5 mm



#### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens Colour of lens

Diameter of collar

Dimensions
Overall beigh

Overall height Mounting depth Mounting hole

Mechanical design

Mounting Terminals

Lamp socket Lamp round

see order block 36 mm

see order block 58 mm 30,5+0,5 mm

ring nut

quick connector for 2 x 2.8 x 0.8 mm

E 14

filament lamp

**Electrical characteristics** 

Voltage limit max. 250 V Power limit max. 5 W

Other specifications

Degree of protection from see order block front side

Weight 40 g

# Typical accessories Signal lamps with lamp socket - E 14, 30.5 mm

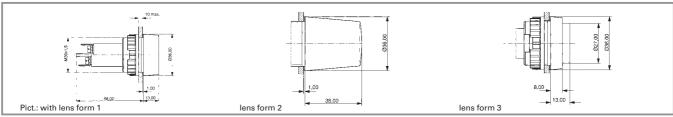
Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Filament lamp, E 14 base, 24 - 30 V	(III)	1.90.020.033/0000	5 - 10
Filament lamp, E 14 base, 24 V		1.90.020.053/0000	5 - 11
Filament lamp, E 14 base, 220 - 260 V		1.90.020.061/0000	5 - 11
Filament lamp, E 14 base, 24 - 30 V	eim de-	1.90.020.105/0000	5 - 11
Filament lamp, E 14 base, 220 - 260 V	Company of the Compan	1.90.020.115/0000	5 - 11
Protection against contact to VBG 5		5.50.240.065/0200	5 - 25
Protective sleeve for terminals	•	5.52.011.031/0100	
Fixing spanner M 25, M 30		5.58.002.020/0105	5 - 21

The filament lamps 1.90.020.105/0000 and 1.20.090.115/0000 can only be used in combination with the lens form 2. Because of their height, they support the best illumination of this lens shape.

**Stock items** are marked by **bold printed order numbers**.



### Signal lamps with lamp socket - E 14, IP40, 30.5 mm



Voltage limit max.	Power limit max.	Degree of protection from front side	Order no. without lens	Note
250 V	5 W	IP40	1.61.021.099/0000	Please include the desired lens in your order.

Technical data see page 3 - 96

#### Lenses:

Screw-on lens, form 3, transparent colourless: 5.00.350.013/1002 Screw-on lens, form 3, transparent red: 5.00.350.013/1301 Screw-on lens, form 3, transparent yellow: 5.00.350.013/1402 Screw-on lens, form 3, transparent green: 5.00.350.013/1502 Screw-on lens, form 1, transparent colourless: 5.49.233.005/1002 Screw-on lens, form 1, transparent red: 5.49.233.005/1301 Screw-on lens, form 1, transparent yellow: 5.49.233.005/1402 Screw-on lens, form 1, transparent green: 5.49.233.005/1502 Screw-on lens, form 2, transparent colourless: 5.49.233.008/1002 Screw-on lens, form 2, transparent red: 5.49.233.008/1301 Screw-on lens, form 2, transparent yellow: 5.49.233.008/1402 Screw-on lens, form 2, transparent green: 5.49.233.008/1502

Single-wire screw terminal with clamp:  $2 \times 0.75$  to 2.5 mm<sup>2</sup>, stranded core with wire end sleeve:  $2 \times 0.75$  to 1.5 mm<sup>2</sup>, quick-connect terminal suitable for  $2 \times 2.8 \times 0.8$  tin-plated for soldering.



# Signal lamps with lamp socket - BA 15d, 30.5 mm



#### **Technical Data**

**General information** 

Form of lens Colour of lens Diameter of collar

Dimensions

Overall height
Mounting depth
Mounting hole

Mechanical design

Terminals

Lamp socket Lamp round

see order block 36 mm

see order block 58 mm 30,5<sup>+0,5</sup> mm

ring nut

quick connector for 2 x 2.8 x 0.8 mm

BA 15 d filament lamp **Electrical characteristics** 

Voltage limit max. 250 V Power limit max. 5 W

Other specifications

Degree of protection from see order block front side

Weight 40 g

# Typical accessories Signal lamps with lamp socket - BA 15d, 30.5 mm

With Socket

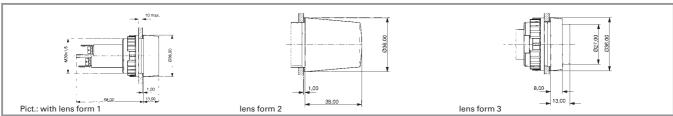
Description	Photo	Order no.	Additional acces-
·			sories see page
Filament lamp, BA 15d base, 12 - 15 V		1.90.070.003/0000	5 - 8
Filament lamp, BA 15d base, 24 - 30 V		1.90.070.004/0000	5 - 8
Filament lamp, BA 15d base, 24 V		1.90.070.053/0000	5 - 9
Filament lamp, BA 15d base, 220 - 260 V		1.90.070.061/0000	5 - 9
Filament lamp, BA 15d base, 24 - 30 V	( )	1.90.070.105/0000	5 - 9
Protection against contact to VBG 5		5.50.240.065/0200	5 - 25
Protective sleeve for terminals	•	5.52.011.031/0100	
Fixing spanner M 25, M 30		5.58.002.020/0105	5 - 21

The filament lamps 1.90.070.105/0000 can only be used in combination with the lens form 2. Because of their height, they support the best illumination of this lens shape.

Stock items are marked by bold printed order numbers.



### Signal lamps with lamp socket - BA 15d, IP40, 30.5 mm



Voltage limit max.	Power limit max.	Degree of pro- tection from front side	Colour of lens	Order no. without lens	Note
250 V	5 W	IP40	-	1.63.521.099/0000	Please include the desired lens in your order.

Technical data see page 3 - 98

#### Lenses:

Screw-on lens, form 3, transparent colourless: 5.00.350.013/1002 Screw-on lens, form 3, transparent red: 5.00.350.013/1301 Screw-on lens, form 3, transparent yellow: 5.00.350.013/1402 Screw-on lens, form 3, transparent green: 5.00.350.013/1502 Screw-on lens, form 1, transparent colourless: 5.49.233.005/1002 Screw-on lens, form 1, transparent red: 5.49.233.005/1301 Screw-on lens, form 1, transparent yellow: 5.49.233.005/1402 Screw-on lens, form 1, transparent green: 5.49.233.005/1502 Screw-on lens, form 2, transparent colourless: 5.49.233.008/1002 Screw-on lens, form 2, transparent red: 5.49.233.008/1301 Screw-on lens, form 2, transparent yellow: 5.49.233.008/1402 Screw-on lens, form 2, transparent green: 5.49.233.008/1502

Single-wire screw terminal with clamp:  $2 \times 0.75$  to 2.5 mm<sup>2</sup>, stranded core with wire end sleeve:  $2 \times 0.75$  to 1.5 mm<sup>2</sup>, quick-connect terminal suitable for  $6.8 \times 0.8$  mm /  $2 \times 2.8 \times 0.8$  mm, tin-plated for soldering.





### **General Data**

Sockets to accommodate filament lamps and LEDs with bases.

### Content

Panel mounting sockets - W 2 x 4.6d Panel mounting sockets - W 2 x 4.6d	<b>3 - 102</b> 3 - 103
Panel mounting sockets - Tubular lamp holders Panel mounting sockets - Tubular lamp holders	<b>3 - 104</b> 3 - 104
Panel mounting sockets - BA 15d Panel mounting sockets - BA 15d	<b>3 - 106</b> 3 - 106

Socket

Signal lamps 3 - 101



# Panel mounting sockets -W 2 x 4.6d



### **Technical Data**

Mechanical design

Mounting Terminals Lamp socket see order block see order block W 2 x 4.6d Electrical characteristics

Limit values 35 V/1.5 W

Other specifications Weight

eight 1 g

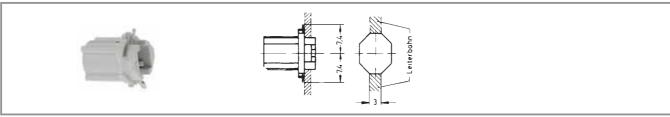
Typical accessories Panel mounting sockets - W 2 x 4.6d

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Filament lamp, W 2 x 4.6d base, 24 - 30 V		1.90.120.005/0000	5 - 4
Filament lamp, W 2 x 4.6d base, 60 V		1.90.120.009/0000	5 - 4
Filament lamp, W 2 x 4.6d base, 48 V		1.90.120.010/0000	5 - 4
Filament lamp, W 2 x 4.6d base, 24 V		1.90.120.011/0000	5 - 4
LEDW 2 x 4.6d superbright, red, 24 V		1.90.690.361/0000	5 - 14
LEDW 2 x 4.6d superbright, green, 24 V		1.90.690.362/0000	5 - 14
LEDW 2 x 4.6d superbright, yellow, 24 V		1.90.690.363/0000	5 - 14
LEDW 2 x 4.6d superbright, blue, 24 V		1.90.690.364/0000	5 - 14
LEDW 2 x 4.6d superbright, white, 24 V	THE PO	1.90.690.365/0000	5 - 14

3



# Panel mounting sockets - W 2 x 4.6d



Lamp socket	Limit values	Terminals	Mounting	Order no.
W 2 x 4.6d	35 V/1.5 W	2 spring contacts	90° turn	1.72.401.021/0000

Technical data see page 3 - 102



# Panel mounting sockets - Tubular lamp holders



#### **Technical Data**

Mechanical design

Mounting Terminals Lamp socket Insulation group

cut-out in housing screw terminals S 8.5 according to VDE 0110 b/DIN 57110 b **Electrical characteristics** 

Limit values 2 A / 35 V

Other specifications

Weight 11 g

### Typical accessories Panel mounting sockets - Tubular lamp holders

Description	Photo	Order no.	Additional accessories see page
Filament lamp, S 8.5 base, 24 V, shape L		1.90.111.003/0000	5 - 12
Filament lamp, S 8.5 base, 24 V, shape K	4 6	1.90.111.103/0000	5 - 12

### Panel mounting sockets - Tubular lamp holders



Lamp socket	Limit values	Terminals	Mounting	Order no.
S 8.5	2 A/35 V	screw terminals	cut-out in housing	1.02.570.021/0000



# Panel mounting sockets - BA 15d



### **Technical Data**

Mechanical design

Mounting Terminals Lamp socket see order block see order block BA 15 d Electrical characteristics

Limit values see order block

Other specifications

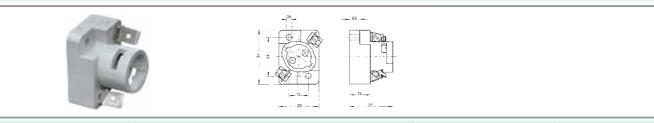
Weight see order block

**Approvals** 



VDET 135°, max. 4 W / 2 A

# Panel mounting sockets - BA 15d



Lamp socket	Limit values	Terminals	Mounting	Order no.
BA 15 d	250 V/4 W	quick connector	cut-out in housing	1.02.582.002/0000